

Domingo 20.—Luna llena.—El día dura 14 horas, 39 mts.—Santorral: S. Elias, profetas. Etemerides.—1854. Nace Víctor Rouger, compositor de operetas.

Oficinas y talleres: Valentín Sanz, 15  
Apartado de Correos, n.º 97

(Teléfono, núm. 415.)

DIARIO DE LA MAÑANA.—SANTA CRUZ DE TENERIFE.—(ISLAS CANARIAS.)

# La Prensa

Franqueo concertado.

Anuncios y reclamos, según tarifas  
Suscripción: 2 00 pesetas

## La muerte de don Angel Guimerá



El gran dramaturgo, don Angel Guimerá, al pié de la estatua erigida en Barcelona a "Manelico", el protagonista de "Tierra baja"

### Pérdida nacional

La infausta noticia dando cuenta de la muerte del insigne escritor y dramaturgo don Angel Guimerá acaecida el viernes último en Barcelona, ha causado profunda consternación en toda España, y muy singularmente en Cataluña, donde reside el glorioso autor, y en esta capital, donde abrió los ojos a la vida.

Era Guimerá un enamorado romántico de su tierra nativa, a la que dedicó los más sentidos recuerdos, no obstante la ausencia de tantos años, lejos de ella. Su "tinerfeñismo", que espeja en muchos de los versos de su juventud, en sus cartas y en todas aquellas páginas que luego escribió dedicadas a la tierra o a personas en ella nacidas, ha culminado últimamente, con motivo del homenaje que hubo de rendirle la ciudad en el pasado mes de Mayo, descubriendo una lápida conmemorativa en la casa en que nació.

Guimerá, entonces, escribió diversas cartas de gratitud, que luego honraron estas columnas; cartas llenas de efusión y de cariño hacia la isla nativa y al recuerdo de su madre.

La muerte del insigne dramaturgo acaeció a las 12 y 20 minutos de la mañana del viernes último, día 18, hallándose rodeado de las personas que le eran familiares y queridas desde hacía muchos años, y las cuales, inmediatamente, se apresuraron a telegrafiar la triste nueva a la familia del gran artista, residente en esta capital.

Con la muerte de don Angel Guimerá pierde España el más alto valor teatral, el dramaturgo de inspiración más sana y vigorosa, y la raza latina uno de sus más grandes poetas.

### Detalles biográficos

Nació don Angel Guimerá en Santa Cruz de Tenerife.

Su padre era de Tarragona y su madre canaria, y desde los siete años abandonó nuestra isla para trasladarse a la ciudad condal.

No hablaba entonces catalán, pero no tardó en aprenderlo, y tanto se aficionó a esta lengua, que hasta las cartas particulares las ha escrito en catalán.

La primera poesía que escribió fué en la lengua regional y se publicó en el primer número de un semanario regionalista titulado "La Gramalla".

En 1875 se presentó por primera vez a los Juegos Florales con una magnífica poesía, "Indibil y Mandoni", con la cual obtuvo un accésit.

Dos años después alcanzó un triunfo señaladísimo, obteniendo en los Juegos Florales los tres premios reglamentarios; el de Patria, el de Fe y el de Amor, caso que nunca había sucedido ni ha vuelto a suceder.

En la revista quincenal literaria denominada "La Renaixensa" tomó una parte activa e interesante.

Ha publicado un tomo de versos que, con ilustraciones de los dibujantes catalanes Fabrós y Pellicer, editó otro entusiasta catalanista, Juan Almirall.

### SUS POESIAS LIRICAS

"Las poesías líricas de Guimerá, dice un crítico, son de tal valor, que de estar escritas en lengua nacional y no provincial hubieran desde luego figurado en la antología de los grandes maestros de la poesía española."

"Guimerá, como decía Ixart en el notable prólogo de la edición citada, es poeta que, traducido y comprendido, lo sentarán a su mesa los pocos poetas contemporáneos. Entre las poesías de Guimerá existen muy pocas de carácter subjetivo; bien se echa de ver que fluye en él la vena dramática; los grandes poetas del teatro pueden ser siempre exteriores, objetivos, aun cuando escriban para la lírica."

Desde "Indibil y Mandoni" y "Cleopatra" hasta "La cabeza de José Moragas" y "La muerte de Jaime de Urgell", pasando por los episodios trágicos, impregnados de la grandeza de los Libros Santos, la pluma de Guimerá ha dejado tras de sí como una estela resplandeciente y abrasadora. Con el pseudónimo de "Joan Anton" publicó dos preciosos cuadros de costumbres y varias poesías, entre ellas la titulada "En la mort del rey Joan II d'Aragó", que fué leída en el banquete que, según costumbre, celebraron en la primavera del año 1891 los mantenedores de los Juegos Florales.

En 1889 presidió Guimerá los Juegos Florales, y pronunció un discurso bellísimo.

Formó parte de la Comisión que presentó en Madrid al Rey Alfonso, el "Memorial de agravios de Cataluña", de que tanto se habló en el Congreso y en la Prensa.

### EL DRAMATURGO

Su primera obra dramática fué una tragedia que escribió en el año 1879 titulada "Gala Placidia"; clásica por el asunto y por la época, y romántica por el estilo impetuoso. Ha escrito, además, "Judith de Welp", "Lo fill del rey", "Mar y Cel", "Rey y monje", y "La boja" (La loca), todas ellas en verso, y una pieza cómica en prosa, titulada "La sala de espera".

En Mayo de 1893 se estrenó en Barcelona su drama popular en 3 actos titulado "El Pórvora"; y entre atonadores aplausos y estrepitosos silbidos, terminó en la capital de Cataluña, en el Teatro Romea, el 25 de Abril de 1896, el estreno de su drama, en 3 actos, "La festa del blat".

Resonantes éxitos obtuvieron también "María Rosa" y "La farsa" (sátira contra las costumbres políticas de Cataluña), y "Tierra baja", que ha sido traducida a varios idiomas extranjeros.

Los últimos éxitos del glorioso dramaturgo fueron "Jesús que vuelve", "El alma es mía" y el drama romántico "La reina joven", que fué apasionadamente discutido por la crítica.

### El tinerfeñismo de don Angel

(De una "interview" celebrada por nuestro director con el ilustre dramaturgo, con motivo de una visita que le hizo en Barcelona.)

—Si quiere ver usted al señor Guimerá—me dice un compañero de profesión—, búsquele en el café Continental, de tres y media a cuatro de la tarde. Si no va usted al café, véalele, al mediodía, en las Ramblas...

Y me fuí al café. Un camarero me dice que el señor Guimerá no ha llegado aún. Y es que faltan cinco minutos para las tres y media... Espere usted un instante, que don Angel no acostumbra retrasarse nunca.

Así era, en efecto. Acababa de sonar la hora, cuando vi entrar en el café al señor Guimerá. No cabía duda que era el señor Guimerá: alto, enjuto, encorvado... Descubriéronse con respeto algunos parroquianos, y cruzó la sala, con la mirada absorta, el continente venerable, y balanceando los brazos, acompañados, como péndulos de un reloj...

—¿El señor Guimerá?  
—Servidor de usted... Y me hice mi presentación como pude. No traía cartas. Pero me creía en el deber de saludar al ilustre paisano.

—Perdone usted si vengo a importunarle...

—No, señor; me satisface mucho hablar con un isleño... Además, es usted de Tenerife, ¿verdad? Pues sabe usted que yo soy de Santa Cruz... De Tenerife no conozco más que a Santa Cruz...

Yo me permití insinuar:  
—Pero se acordará usted poco de nuestra tierra... ¡Tantos años ausente! ¡Tantos años separado de ella!

—Sí; eso oren muchos; eso mismo me han dicho otros paisanos. Y no es así. Yo sigo considerándome tan isleño como el que más. Al fin y al cabo es mi tierra. Allí nací; allí crecí; allí pasé los mejores años de mi infancia... ¿Cómo olvidarme de todo esto, si conservo recuerdos inolvidables?... ¡Todavía parece que estoy oyendo a mi madre!... Se expresaba con ese dejo dulce, amoroso, inconfundible de las mujeres isleñas... ¡Ah, no sabe usted lo que me gusta oír las hablar; oír su cadencia suave, armoniosa!... Hace poco estubo en Barcelona una parienta, y me deleitaba oyéndola conversar. ¡Qué acento tan dulce, tan grato, tan espiritual, verdad?

Y el insigne dramaturgo me habla con verdadera efusión y sentimiento, de la tierra. En su voz, en su ademán, en toda su expresión, parece vibrar el alma de la raza. Y llegan hasta borrarse en sus palabras la hosquedad y rudeza catalanas. Diríase que no es el autor de "Terra baixa", el insigne creador de Manelico, el que nos habla con lenguaje tan llano y efusivo.

El ilustre dramaturgo prosigue evocando recuerdos de Tenerife.

—¿Y diga usted—me pregunta—, ¿todavía se viaja allí en camello?... Porque en mis tiempos recuerdo ver los romeros montados en sendas angarillas, camino de la fiesta de Candelaria... Resultaba muy pintoresco. ¿Y el bernejal?... ¿Todavía se usa el bernejal, con su cuantrillo y su agua fresca, cristalina?... ¿Y las vendadoras de pasteles?... ¿Todavía bajan de La Laguna con el balayo y el farolillo?

El señor Guimerá, con una curiosidad que parece infantil, no cesa de hacerme preguntas...

Y como una visión borrosa y lejana, van desfilando por su memoria todas las cosas del terruño: las arenas negras de la playa, los viejos altares de la iglesia, el "goño", y hasta los higos chumbos, frescos y lozanos, de la Mesamola...

—En Cataluña—me dice— los llamamos "figues de moro"; pero en ninguna parte los he comido como allí, secos y curtidos al sol... Yo, ca-



Guimerá y el malogrado actor Tallaví, uno de los más geniales intérpretes de "Tierra baja"

da vez que oigo pregonar aquí los "figues de moro", me acuerdo de aquellos de mi tierra: grandes, dulces y sabrosos...

Por último, me pregunta por los adelantos que se han hecho en Santa Cruz, por sus calles, por sus aldeas, por sus barrios del Cabo y los Toscales... ¿Todavía—me dice— se conserva la cruz de mármol en la plaza de la Constitución?...

—Sí, señor. Ha habido algunos intentos para trasladarla a otro sitio; pero...

—¿Que no la quiten, por Dios!— exclama don Angel.

Evocados ya sus recuerdos, me decidí a explorar la voluntad del eximio escritor:

—¿Volvería usted, don Angel, a Tenerife?

Don Angel se muestra un poco confuso.

—Me gustaría ir—nos dice—, ¡pero me cuesta tanto trabajo decidirme!... Usted no sabe lo que me presiona aquí...

—¿Y qué le presiona?  
—Iria—añade—no por el homenaje, que yo no soy hombre de vanidades, aunque no encuentro censurable que se tengan en algunas ocasiones, sino por la satisfacción que experimentaría recorriendo mi tierra (a mi me gusta caminar mucho), conociendo sus pueblos, viendo sus costumbres, quedándome alguna noche en campo raso para oír el habla de los campesinos, sus cantos, sus pasiones, sus odios... Y quisiera, sobre todo, contemplar el Teide, sentir alguna sacudida de la tierra, como aquellas de que tanto me hablaba mi madre, que tenía un oído finísimo para percibir los temblores... Todo esto sería mi placer más grande. Quisiera, en fin, verme allí, pero me preocupa la idea del viaje...

—¿...?  
—Sí, sé que hoy se hace con bastante comodidad; yo quisiera decirme a hacerlo...

—¿De manera que todo es cuestión de decidirse; que aceptaría usted el homenaje?...

Don Angel tartamudea unas palabras, y luego añade:

—Cuando llegue la ocasión, ya nos escribiremos, ¿verdad?...

—Sí, le escribiré a usted todo el país, para que vaya...

—Ya lo sabe usted—prosigue nuestro paisano—, con homenaje o sin él, yo no olvido nunca que nací en Tenerife, y siempre que se ofrece proclamo muy alto que soy tan isleño como Galdós, mi excelente amigo y compañero.

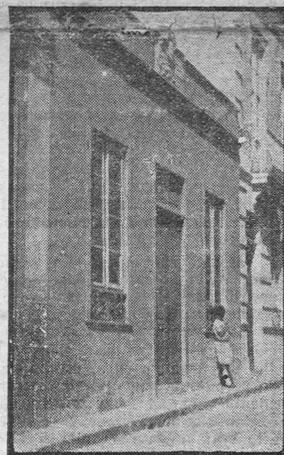
El lo sabe también, y en mis cartas le digo siempre: "Mi querido paisano"... Por cierto que una vez le advertía que no nos íbamos a poder tratar bien porque él y yo, uno de Las Palmas y otro de Tenerife, teníamos que ser "enemigos"... Y don Benito se reía mucho. Al fin hemos terminado por tratarnos como buenos hermanos...

Una vez—prosigue—intenté hacer una obra con asunto isleño; quería dedicarle esa modesta ofrenda a mi

tierra, y hasta María Guerrero se me ofreció para estrenar la obra en Tenerife. Tropecé con algunas dificultades, por desconocimiento del habla y las costumbres del país, y abandoné el proyecto. Pero aconseje usted a los escritores de allí que hagan algo para el teatro. ¡Hay tantas cosas típicas y pintorescas que pueden utilizarse! La lucha, por ejemplo, los bailes canarios, las mujeres canarias, cuánto se presta todo esto para llevarlo a la escena. En Tenerife, además, ha habido grandes aficiones teatrales, y era muy frecuente que en las reuniones de sociedad se hicieran representaciones dramáticas.

Y llegó la hora de abandonar la mesa del café. Eran las cuatro, la hora reglamentaria de partir, según las costumbres de don Angel.

Salimos, y el ilustre dramaturgo me dice:



Casa de la calle de Canales, en esta capital, donde nació el ilustre dramaturgo

—Acompáñeme ahora a mi paseo por las Ramblas. Ya sabe usted que soy un gran caminante; no me canso nunca de caminar...

Y recorrimos, de arriba a abajo, el hermoso paseo barcelonés, abriéndonos paso entre la abigarrada multitud.

Al despedirnos, irguiendo su figura venerable, me dice:

—Quiero que me dé usted un fuerte abrazo... Un verdadero abrazo de paisano...

### Elogios de la tierra

Otra prueba fehaciente del acendrado cariño que Guimerá sentía por su tierra natal, nos la dió en el notable prólogo que escribió para el poema del señor Tabares Bartlett, "La Caza".

"Nuestra conversación, escribe el gran dramaturgo, se deslizó sobre cosas de aquella tierra lejana donde ambos hemos nacido, recordando costumbres y parajes y nombres peculiares de la isla tinerfeña que no he tenido la suerte de volver a ver por más que siempre he sentido y sentiré por ella y por todo el Archipiélago gran amor y entusiasmo.

...Y entonces sí que ví con admiración, con los ojos del alma, como entreabrírse los horizontes, surgiendo del fondo del mar, la isla maravillosa del Teide, que venía hacia mí merced al caudal que iba manando de la fuente abundosa y transparente del poema, mezclado quizás con mis primeros recuerdos de la infancia y con lo que yo había oído contar a mis padres de aquellas tierras benditas donde no hay viboras, y de aquellos cielos de donde huyen las tempestades; que tiene aquellas playas salitrosas, negras y brilladoras, y aquellos molinos de viento esparcidos por doquier que yo veré siempre con sus

brazos larguísimos revolotear, cuyas sombras al pié de sus torres que me parecían muy altas, unas veces se extendían y otras se acortaban en sus revueltas infinitas...

...Cante siempre el poeta la isla soberana. Reverenciela en todas sus manifestaciones de vida y fortaleza. Estudie cada vez con más ahínco y detenimiento sus virtudes y sus aspiraciones más íntimas. Revuelva sus entrañas, tanto las espirituales, donde se alberga su conciencia, como las materiales, escudriñando en lo más recóndito de sus cuevas, que son páginas todavía no borradas del libro de su historia, reliquias santas del martirio y destrucción de una raza.

Y cante, enalteciéndolas, las costumbres patriarcales de la tierra canaria; la hermosura y gentileza de sus hijas, la bravura de sus hijos y su amor al trabajo y al hogar; sus fiestas tradicionales, sus bailes y sus luchas primitivas, de hombres, cuerpo a cuerpo. Cante todo cuanto forme el carácter distintivo y sea latido de vida de ese pueblo...

### Guimerá: el dramaturgo y el poeta

Los ojos llenos del horror de la vida, por gracia de Nuestra Señora la Muerte, se han cerrado para abrirse en la eternidad.

La muerte es la sublime amparadora. En el amable refugio de la muerte, el espíritu se recobra; torna a ser el dominador, el único. Se liberta de las pasiones que lo encadenan a la tierra, que es la roca solitaria, y de la vida, que es el buitre...

La muerte, al envolvernos amorosa con su manto, nos hurta a la mirada fratricida de los hombres; nos redime y nos ampara. Y aquellas almas inmensas que, durante su tránsito por la vida, anidaron en míseros cuerpos enclenques o ridículos, sienten, más allá de la muerte, la voluptuosidad de su grandera y su liberación, y con el sereno dominio del espacio, se resacoran de las injustas persecuciones que sufrieron en el polvo.

La muerte ilumina las tenebrosidades pavorosas de la vida, con una luz perenne y tejana: el recuerdo. Y esa divina luz, que es nuestro faro para todas las tormentas del espíritu, nos guía eternamente hacia "los que fueron", que representan el infinito. De ellos a Dios, no media más que la voluntad de volverse hacia Él.

Bajo el fúnebre manto de la muerte, constelado de lágrimas, como estrellas de un firmamento nocturno, acaba de perderse el espíritu gigante de Angel Guimerá.

Pero estos hombres inmensos, dominadores y profundos, dejan siempre la huella de su paso, como una clara estela signada sobre todas las veleidades de la vida. Dejan su obra, la obra magna del poeta, que ni la muerte corporal ni los cataclismos de la tierra consiguen borrar jamás.

Y Guimerá era, ante todo, por sobre todo, un magnífico, un enorme poeta.

Con todo y ser su "Tierra baja" la obra más humana y más fuerte del teatro español; con todo y ser Guimerá el más hábil de los técnicos, el más inquisitivo de los observadores, el más avezado a la evocación y la pintura de los ambientes, todavía se alza en él, dominador, insurgente, arrebataador, el sentido lírico, la idea poética, como elemento básico de la composición.

Y esto, que en otros dramaturgos es una consecuencia, un resultado, en Guimerá es un procedimiento, "su" procedimiento personal.

Guimerá escribe "La hija del mar", por ejemplo, porque ha pensado antes que nada en el poema. Ha pensado que aquella niña que un naufragio arroja a la costa, sin nombre, sin patria; aquella criatura, que surge del mar, que viene del mar, "necesariamente" al mar había de volver y el mar había de ser su sepultura.

Es la idea lírica, el ditirambo del poema, que se apodera de Guimerá y le obsesiona, mucho antes de forjar la fábula y de establecer con firmeza la finalidad objetiva de la obra.

Casi todos sus personajes son figuras de un lirismo exuberante y exaltador: el corsario y la cristiana cautiva de "Mar y cielo"; el rey loco de "L'ánima mor a"; el padre Juanico, la Nuri, el ermitaño y el pastor de "Tierra baja"; Agueda, "La reina joven"... Todas, en fin, o casi todas, son figuras esencialmente líricas, entrevistas de seguro por Guimerá con anterioridad al trazado de la composición y al planeo de la técnica.

Es el poeta, el gran poeta, en suma, que, sin anular ni oscurecer al dramaturgo, pregona sobre él la gallardía de su estirpe: su "penacho".

Y, sin embargo—y es aquí donde poeta y dramaturgo funden en una sola su inspiración—, es la vida, sólo la vida, lo que triunfa en las porten-



La lápida que por acuerdo del Ayuntamiento de esta capital se ha colocado en la casa donde nació el insigne paisano

tosas creaciones del glorioso artista que acaba de morir. Y es porque el raro marido, la preciosa paridad del observador y del poeta—el secreto de Shakespeare y Víctor Hugo, de Maeterlinck y de D'Annunzio—obró también su divino milagro en el genio fecondo del autor de "María Rosa".

Y así pudo él derramar el lirismo a torrentes y cubrir de las más bellas y fastuosas flores la vigorosidad y la fortaleza de su obra, tan profundamente humana y tan exaltada y dirámbica al mismo tiempo.

Pero, ¡ay!, aquel que no sea un poeta, un loco genial, capaz de ascender en magnífico vuelo a donde no le alcance la crítica serena y compenetrada con las exigencias de los tiempos, que se quede en la tierra: a ese, según la frase de un pensador sublime, "le está prohibida la locura".

La locura que, en este caso de Guimerá, se llama Genio, nada más.

Ildefonso MAFFIOTTE

### La gloria de Guimerá

Debe patrocinarse con fervoroso entusiasmo la idea de rendir un resonante homenaje de admiración, respeto y cariño, al insigne autor de "Tierra baja". Cualquiera puede tomar la iniciativa, en la plena seguridad de que será secundada. En ese empeño verdaderamente patriótico, no estará sola Cataluña. Le acompaña la España intelectual, la legítima, así como toda la América latina, y aun se asociará el elemento literario de algunos otros países que no tienen con el nuestro ni la comunidad del idioma ni la solidaridad de la raza.

Barcelona, años ha, rindió un público testimonio de admiración al insigne dramaturgo, orgullo de las letras castellanas. Es necesario, en esta ocasión, dar más amplitud al homenaje. Ahora más que nunca.

Guimerá es uno de los talentos más esclarecidos de la raza. Honra por igual a Cataluña y a España.

¿Quién es tan mal patriota que intente menoscabar su gloria, que es gloria nuestra? ¿Quién es osado a desconocerla?

Espíritus mezzquinos, "terre a terre", podrán, en momentos de desvarío a causa del orgullo, discutir los méritos literarios de Guimerá, más llevados de una envidia rencorosa que de un recto sentido de justicia. Mercaderes vulgares, para quienes el arte no es una suprema exaltación del alma, sino simplemente un negocio de pingües rendimientos, podrán, atentos a halagar las pasiones malvadas de los frívolos proveedores, desconocer, en una hora de fácil éxito, los respetos que se deben al que dispensó con el largo favor altos honores y además la admiración que es obligada al talento que ha engendrado tantas y tan maravillosas creaciones.

El genio es universal. Su dominio no reconoce fronteras, ni confesiones religiosas, ni diversidades de idiomas, ni credos políticos. Acaso, recordando las divinas palabras, pudiera también decir: —Mi reino no es de este mundo.

### Telegramas de pésame

Tan pronto se recibió en esta capital la noticia del fallecimiento del señor Guimerá, el alcalde, señor La-Roche, telegráfico a su compañero de Barcelona lo siguiente: "Alcalde Barcelona.—En nombre mío, Ayuntamiento, ciudad entera, que llora pérdida irreparable Angel Guimerá, el más ilustre hijo Tenerife y prestigio letras españolas, ruegole haga constar duelo sincero todos sus conciudadanos. Propio tiempo permitome encomendar cumplimiento voluntario Tenerife de dedicar corona a glorioso muerto y de que este Ayuntamiento se halle representado en su estimable persona. Por anticipado agradezco atención dedicará esta encomienda, en gracia a gran participación spongo tomará en general sentimiento. Alcalde, Francisco La-Roche."

También el alcalde ha telegrafado lo siguiente a Pedro Aldavert, Peñíscola, 4, Barcelona: "Con profundo sentimiento recibido esta ciudad triste noticia muerte Angel Guimerá, el más ilustre hijo Tenerife, gloria intelectualidad española, prestigio universal. En nombre mío, Ayuntamiento, ciudad entera, que llora sinceramente pérdida irreparable, haga constar duelo todos conciudadanos del muerto glorioso. Alcalde, Francisco La-Roche."

¿Es que se ha caído en el tremendo absurdo de clasificar a los grandes talentos por nacionalidades, y aún por regiones? ¿Es que la admiración a las obras maestras la vamos a regular por el más intransigente de los nacionalismos?

Entonces borraríamos todo el progreso humano y todo el patrimonio espiritual, herencia de siglos, legado inmortal de todos los pueblos y de todas las razas, que es el tesoro inapreciable de la civilización y el blasón más noble de nuestro tiempo.

¿Es que Cervantes es solamente español? ¿Es que Dante es italiano únicamente y Shakespeare inglés?

Hay que renegar del nacionalismo estrecho, en cuanto a los genios, porque él constituye la más bárbara de las aberraciones. Igualmente lamentable es ese nacionalismo cuando reclama la exclusiva en la admiración para un artista de genio, músico, pintor, poeta, como si el cuño del solar nativo lo aislara de la comunión de todos los hombres, en todas las épocas, como es deplorable cuando desdena al extranjero, por universal que sea la irradiación de su espíritu, a pre-

texto de la diferencia de país o la distancia a través del tiempo.

Hay gente que en Alemania no ha perdonado todavía a Heine aquella indómita rebeldía con que desertara de su patria. Pero a medida que va pasando el tiempo, la figura del gran poeta se agiganta, y uno cualquiera de los "lieder" del poeta inmortal dará en el futuro más gloria a Alemania que la espada de los caudillos guerreros, que unas veces la llevaron al triunfo y otras la condujeron al desastre.

Mientras haya unos ojos que lloren sobre las páginas tristes, llenas de melancólica ironía, del "Intermezzo", Alemania vivirá en un corazón conmovido.

Guimerá es una de las pocas grandes figuras de la España actual. Es a la hora presente nuestro primer dramaturgo indiscutible. "Tierra baja", es una obra que se lega a la posteridad como una de las joyas más preciosas y más preciadas en la literatura de nuestro siglo.

Es vano desconocer esa honrosa realidad. La gloria en el arte no se concede a capricho de gentes frívolas, veteidosas, sin espíritu.

La gloria se conquista por el esfuerzo propio, derrochando talento o genio. Y él es quien nos concede, generoso, los frutos pródigos de su mentalidad soberana y nos hace partícipes de esa gloria imperecedera.

ANGEL GUERRA

### Las obras de Guimerá

Una anécdota de "Tierra baja"

Entre las producciones de Guimerá que más popularidad han alcanzado, figuran, como todos sabemos, "Mar y cielo", "María Rosa" y "Tierra baja". La primera fué traducida por Gaspar; la estrenó en Barcelona Rafael Calvo y fué la última obra que hizo, porque el gran actor murió en aquellos días.

Cuando escribió "Tierra baja" se encontró Guimerá con Echegaray, en unos Juegos Florales que se celebraban en Zaragoza, y don José, que estaba esperando por el drama para traducirlo, le preguntó a don Angel: "¿Cómo se va a titular?"—"Tierra baja"—le repuso Guimerá. Y Echegaray francó el ceño. No le había agradado el título.

En aquel momento, viendo don José una legión de hombres que avanzaban por una senda, preguntó: ¿Qué son aquéllos?... "Aquellos son—dijo el alcalde—gentes de "tierra baja". Y Echegaray, admirado de esta coincidencia, se resignó a que la obra llevase el citado título.

### El coche "Ford" número 10.000.000

El día 4 de Junio anterior, al salir el coche "Ford" modelo "1" número 10.000.000, de la sección de montaje y acabado de los talleres de la "Ford Motor Company" en Highland Park, Detroit, Michigan E. U. A., se ha consumado un hecho extraordinario en la industria automóvil.

El motor, que lleva el número 10.000.000, fué terminado el mencionado día por la mañana y llegó a la sección de montaje a primera hora de la tarde del mismo día y fué montado en un coche de tipo turismo, por ser este el más popular de todos los tipos de carrocería "Ford".

Este coche de haber alcanzado una producción de 10.000.000 de coches y de la popularidad nacional de que goza el "Ford" la casa "Ford" ha anunciado que el coche número 10.000.000, hará un viaje de costa a costa. Este coche será enviado a New York y desde allí irá por sí mismo hasta San Francisco de California. Como ruta oficial para este viaje se ha escogido la carretera Lincoln y se efectuarán paradas en casi todas las poblaciones que se encuentren en el camino. Frank Kulick, que hace años se hizo famoso y batió muchos "records" conduciendo coches de carrera "Ford", estará en el volante del diezmilésimo "Ford" durante el viaje transcontinental.

Los coches "Ford" modelo "1" se usan hoy día en todos los países del mundo, y el éxito inusitado que ha acompañado a la "Ford Motor Company" data principalmente desde 1908, en que el modelo "1" fué desarrollado e introducido por vez primera en el mercado.

La compañía fué una de las primeras en adoptar el motor en bloque y la conducción a la izquierda e ideó ciertos principios fundamentales, tales como tapa de los cilindros desmontables, suspensión del motor en tres puntos, etc., etc., que fueron introducidos en los modelos "1", y posteriormente han ido adoptándose por la industria automóvil en general. La exactitud de estas características básicas ha quedado altamente demostrada por el hecho de que en la totalidad de la producción de diez millones de coches y aun cuando se han ido introduciendo mejoras constantemente, no se ha efectuado ni un solo cambio en las características originales del modelo "1".

Anteriormente a la introducción del modelo "1" la compañía construyó y vendió aproximadamente unos 25.000 coches "Ford" de otros modelos. El primer modelo "1" fué terminado en Octubre de 1908 y siete años más tarde, el 10 de Diciembre de 1915, se construyó el motor número diez millones. Desde entonces, por el gran aumento en la demanda, la producción ha ido aumentándose paulatinamente hasta que obtuvo un "record" sin precedencia al producir el último millón de coches en 132 días laborales.

Ninguno de los dos decía una palabra. Sólo se oía en aquella extraña y silenciosa persecución nocturna el ruido de las rápidas pisadas y el jadear constante de los corredores.

Al final de la segunda huerta, había una rampa pendiente que conducía a las plantaciones más altas de aquella parte de la finca. El fugitivo se lanzó hacia ella y Miguelón le siguió. Cuesta arriba, la marcha se hizo más lenta y más penosa. El gañán se ahogaba, pero notó que su agresor perdía terreno rápidamente y hasta le pareció que volvía la cabeza con frecuencia. Pero, ya en lo alto, cuando Miguelón creyó que iba a darle alcance, se lanzó nuevamente hacia la huerta baja, de un prodigioso salto a más de diez metros de altura.

Entonces, se detuvo el gañán junto a la pared, miró hacia abajo y no vio ni oyó nada. El más profundo silencio volvió a reinar sobre la finca.

### Estreno de "Sor María de la Tentación"

Pasado mañana, martes, 22 del actual, se verificará en el Teatro Municipal, el estreno de "Sor María de la Tentación", la nueva y hermosa producción dramática de nuestro querido compañero Ildefonso Maffiotte.

Aunque los íntimos lazos de afecto y compañerismo que nos unen al autor, nos vedan dedicar a la nueva obra aquellos elogios que en justicia se merece, no debemos callar el entusiasmo y cariño con que, apenas conocida, la acogió la Compañía Plana-Díaz, decidiendo seguidamente su inmediato estreno y el propósito de incorporarla al repertorio, con objeto de darla a conocer en Madrid.

"Sor María de la Tentación" es la corriente de la vida que, mansa o impetuosa, según los momentos psicológicos de cada personaje, pasa por el dulce y consolador remanso de un Hospital. Y la habilidad del autor, al dar a cada una de las figuras un alma propia, libre de prejuicios, y el comprensivo respeto con que todas sirven al desarrollo de la trama, viéndolo íntimamente su personal ideología, hacen de "Sor María" una obra para todos los gustos y para todas las ideas.

Y si a esto se une la novedad y la emoción intensa de la fábula, la pureza del diálogo y la fortuna en todos los recursos de la teatralización—aparte la esmerada interpretación que sabemos habrá de darle la Compañía Plana-Díaz—, puede asegurarse que el estreno del martes ha de constituir un éxito extraordinario y clamoroso para el joven escritor.

Con objeto de dar facilidades a las numerosas personas de la vecina ciudad que han separado localidades para la función del martes, se ha dispuesto un tranvía especial, que saldrá a la terminación del espectáculo.

También se han recibido encargos de casi todos los pueblos de la isla, y de Las Palmas, de donde sabemos que vendrán numerosos amigos y compañeros de Maffiotte, con el fin de conocer la obra.

### El coche "Ford" número 10.000.000

El día 4 de Junio anterior, al salir el coche "Ford" modelo "1" número 10.000.000, de la sección de montaje y acabado de los talleres de la "Ford Motor Company" en Highland Park, Detroit, Michigan E. U. A., se ha consumado un hecho extraordinario en la industria automóvil.

El motor, que lleva el número 10.000.000, fué terminado el mencionado día por la mañana y llegó a la sección de montaje a primera hora de la tarde del mismo día y fué montado en un coche de tipo turismo, por ser este el más popular de todos los tipos de carrocería "Ford".

Este coche de haber alcanzado una producción de 10.000.000 de coches y de la popularidad nacional de que goza el "Ford" la casa "Ford" ha anunciado que el coche número 10.000.000, hará un viaje de costa a costa. Este coche será enviado a New York y desde allí irá por sí mismo hasta San Francisco de California. Como ruta oficial para este viaje se ha escogido la carretera Lincoln y se efectuarán paradas en casi todas las poblaciones que se encuentren en el camino. Frank Kulick, que hace años se hizo famoso y batió muchos "records" conduciendo coches de carrera "Ford", estará en el volante del diezmilésimo "Ford" durante el viaje transcontinental.

Los coches "Ford" modelo "1" se usan hoy día en todos los países del mundo, y el éxito inusitado que ha acompañado a la "Ford Motor Company" data principalmente desde 1908, en que el modelo "1" fué desarrollado e introducido por vez primera en el mercado.

La compañía fué una de las primeras en adoptar el motor en bloque y la conducción a la izquierda e ideó ciertos principios fundamentales, tales como tapa de los cilindros desmontables, suspensión del motor en tres puntos, etc., etc., que fueron introducidos en los modelos "1", y posteriormente han ido adoptándose por la industria automóvil en general. La exactitud de estas características básicas ha quedado altamente demostrada por el hecho de que en la totalidad de la producción de diez millones de coches y aun cuando se han ido introduciendo mejoras constantemente, no se ha efectuado ni un solo cambio en las características originales del modelo "1".

Anteriormente a la introducción del modelo "1" la compañía construyó y vendió aproximadamente unos 25.000 coches "Ford" de otros modelos. El primer modelo "1" fué terminado en Octubre de 1908 y siete años más tarde, el 10 de Diciembre de 1915, se construyó el motor número diez millones. Desde entonces, por el gran aumento en la demanda, la producción ha ido aumentándose paulatinamente hasta que obtuvo un "record" sin precedencia al producir el último millón de coches en 132 días laborales.

Recorrió el platano en las inmediaciones del sitio por donde había saltado el fugitivo, sin encontrarlo, vivo ni muerto. Apoyado en un sólido tronco, descansó. Ofase a distancia su jadeo incesante, acompañado de un leve y prolongado ronquido. Y una de sus manos agarraba, hasta hacerse daño, el mango del cuchillo.

De pronto, hacia el final de la huerta, resonó nuevamente el crujido de las hojas secas y vióse al fugitivo emprender veloz carrera. Miguelón dió un salto al desaparecer la silueta del perseguido en el fondo del platano y emprendió de nuevo su vertiginosa persecución.

Empezó entonces el más desordenado y loco de los acosos, la más frenética cacería nocturna que pudiera imaginarse. El fugitivo saltaba al fondo de las huertas, trepaba por las paredes con agilidad de mono, hincando las manos y los pies en las junturas de las piedras amontonadas, huía entre los troncos, removiendo la tierra y desgarrando las hojas que entorpecían su marcha, sudoroso, jadeante, sin perder velocidad. Miguelón le seguía a distancia, es-

griéndolo el cuchillo, saltando y trepando como él, poniendo a prueba la elasticidad de sus músculos y la resistencia de sus pulmones. Chocó una vez con un tronco joven de plátano y lo derribó estrepitosamente, magullándose las piernas y perdiendo algún terreno detrás del fugitivo. Pero, un momento después, tropezó éste con el pie de un tronco, cortado junto al suelo, y pudo verse entre las sombras que era lanzado hacia adelante, que daba una vuelta sobre sí mismo e iba a caer varios metros más allá, siguiendo el impulso de la carrera. El gañán dió entonces un salto que creyó definitivo, pero el perseguido estaba ya de nuevo en pie y huía precipitadamente.

Durante más de una hora, mantuvieron, sin dar señales de agotamiento, la desordenada carrera. Dos veces se ocultó el fugitivo entre los troncos, estableciendo dos pausas que les proporcionaron algún descanso y otras tantas volvió a emprender la huída, cuando creyó que iba a ser descubierto por Miguelón. Sangraban ambos. Ha-

### El Directorio no autorizará ningún impuesto que encarezca la vida

La Presidencia del Directorio ha publicado en la prensa la siguiente nota:

"El Directorio ha seguido con especial atención los efectos de las campañas de Prensa y las reclamaciones de entidades respetables de Madrid contra el proyecto de arbitrios contenidos en la ordenanza número 10 de las aprobadas por la Corporación municipal por reconocimientos de leche, pescado y otros artículos de abasto, y aunque es su decidido propósito evitar a todo trance el encarecimiento de las subsistencias en los artículos de primera necesidad, ha esperado en este asunto a conocer el informe de la Delegación provincial de Hacienda, la cual con esta fecha comunica al Gobierno que usando de la facultad que la confiere el párrafo segundo del artículo 323 del Estatuto municipal vigente, denegó aprobación a la referida ordenanza, siendo tal resolución sancionada por el Directorio, de conformidad con el criterio de suprimir arbitrios que de una manera directa o indirecta tiendan a restablecer el impuesto de consumos."

### Club Deportivo Tenerife

AVISO

Se pone en conocimiento de los señores socios que desean adquirir localidades para el partido de hoy en el campo de la sociedad Real Hespérides S. C., de La Laguna, pueden hacerlo en el local social de 9 a 11 de la mañana de hoy. Santa Cruz de Tenerife, 20 de Julio de 1924.—La Directiva.

### Sociedad Primero de Abril

Fomento del Cabo

Debido celebrarse en esta Sociedad una velada literario-musical en el local social de la misma, y en previsión de que las invitaciones no hubiesen llegado a poder de los señores socios, pueden pasar a recogerlas en Secretaría, hasta la hora de dar principio dicho espectáculo que será de 9 a 12 del domingo 20 del actual, terminándose ésta con un baile familiar. Santa Cruz de Tenerife, 18 de Julio de 1924.—El presidente, Miguel Rueda.

### Juventud Republicana Tinerifeña

CONVOCATORIA

En virtud de lo que dispone el artículo 23 del reglamento de esta sociedad, se cita a los señores socios de la misma, a Junta general extraordinaria, que se celebrará en el local social el próximo día 25 del corriente, a las 4 de la tarde (h. o.), con arreglo a lo siguiente:

ORDEN DEL DIA

- 1. Presentación del balance general de cuentas.
2. Elección de nueva directiva para el ejercicio de 1924 a 25
3. Manifestaciones de los señores socios.

Santa Cruz de Tenerife, 18 de Julio de 1924.—P. A. de la J. D. El Secretario, Telesforo Ramos.—Visto bueno El Presidente, Francisco Martínez Viera.

### Deuda insular

Se nos ruega llamemos la atención de los tenedores de Obligaciones del Empréstito del Cabildo Insular de Tenerife, que los números 2.030 y 2.389, amortizadas en el sorteo de 31 de Marzo último, deben ser presentadas, lo antes posible, en la Depositaria de dicha Corporación para su cancelación y cobro.

Asimismo, los cupones que se encuentran vencidos para percibir los intereses correspondientes.

### Recaudación de Hacienda

ZONA DE LA CAPITAL

Se pone en conocimiento de los señores contribuyentes que ya se ha puesto al cobro la contribución por los conceptos de urbana e industrial, correspondiente al trimestre de Mayo último. La de rústica se pondrá al cobro dentro de breves días. Las oficinas de la Recaudación se hallan instaladas en la calle de San Francisco, número 48, de esta capital, por donde pueden pasar las personas que lo deseen a satisfacer sus débitos.

## LE PRINTEMPS

C. GARCIA DORTA

San Francisco, 8, esquina a San José

Estos almacenes agradecen al público visiten su establecimiento y pida se les exhiban los artículos de su variadísima existencia. Telas de todas clases para confecciones; Crespones de seda estampados; Crespones; Charmeuses; Galones; Blondas y Encajes; Motivos y cierras fantasías; Telas con reflejos metálicos; Tisus, para trajes y calzados, en plata, acero, oro y oro viejo; Gurras y Sombreros para niños; Lazos para primera Comunión; Botones; Zapatos; Cinturones; Medias y calcetines de todas clases; Perfumes; Jabones; Tinturas; Mantas de lana y algodón; Joyería y bisutería; Artículos de Toilette; Corsets; Adornos fantasía; Ceyllos; Peines; Linoleum; Juguetes; etc. etc. TODOS PRECIOS Y CALIDADES

## ¿"GRAY"?

GRAY quiere decir economía, comodidad, duración, seguridad, placer y elegancia. El automóvil GRAY imperará siempre en Canarias. EXPOSICION Y VENTA: MANUEL VANDEWALLE HARDISON, Alfonso XIII número 87.—Santa Cruz de Tenerife.

## Compañía Comercial Ibérica

AGENCIAS EXCLUSIVAS

Sociedad Minera y Metalúrgica de Pinarroya; Real Compañía Asturiana de Minas; Etablissements Kuhlmann, París; Société Commerciale Lambert-Biviere, París; Société Commerciale des Potasses, d'Alsace; Manufacture de Produits Chimiques d'Anby, Francia (Nitrato de potasa); Raffinerías Internacionales de Soufre, Marsella; Unión Española de Fábricas de Abonos y Superfosfatos.

## Bálsamo analgésico LUKOL

CURACION RADICAL DE REUMATISMOS, GOTA, NEURALGIAS, CIATICA ETC., ETC.

Reumatismos, Gota, Neuralgias en sus diversas manifestaciones (dolor de costado, lumbago, ciáticas). Afecciones de la nariz; el coriza se rápidamente curado con la aplicación del Bálsamo «Lukol». Afecciones de la garganta; reemplaza con ventaja las cataplasmas y la tintura de iodo. Sabañones, grietas, eczemas; su acción es notable en estas afecciones. Afecciones de la piel; por su poder antiséptico da excelentes resultados, así como en las afecciones parasitarias sarna, piojos, laguilas. Picaduras de insectos, mosquitos; calma inmediatamente la irritación producida por estas picaduras. Como se ve, por sus múltiples aplicaciones, el Bálsamo Analgésico «Lukol» es un preparado que no debe faltar en ninguna casa, en viajes, excursiones, etc., pues en un momento dado puede servir como poderoso remedio.

MODO DE EMPLEO

Por la fácil evaporación de sus principios activos, el Bálsamo Analgésico «Lukol» se presenta en tubos de aluminio; para su empleo aprétese el fondo del tubo haciendo salir el bálsamo en mayor o menor cantidad, según la superficie dolorida sobre que se vaya a aplicar; extiéndase sobre la piel y cúbrase cuidadosamente con un paño o algodón. Puede aplicarse repetidamente sin inconveniente alguno.

Preparado en el LABORATORIO «LUKOL» Dr. Manuel de Luque, farmacéutico, Jerez de la Frontera. De venta en las principales Farmacias y Droguerías. Para pedidos al Laboratorio «Lukol», Jerez de la Frontera. Apartado, 46, o al representante Emilio Miranda Doctor Allart, 6. Santa Cruz de Tenerife.

## Cuatro grados, una calidad

Los aceites TEXACO para motor difieren en cuerpo, con el fin de servir para el exacto uso de cada tipo de motor a gasolina; pero en todos sus cuatro grados—ligero, medio, pesado y extra pesado—no hay más que una calidad: la más alta. Píde usted el grado de aceite TEXACO, apropiado para su coche. El aceite TEXACO, por su alta calidad y pureza hará que su coche marche suavemente, porque usted obtendrá una perfecta lubricación. Use para el motor GASOLINA marca TEXACO, el gas volátil. Usted obtendrá SEGURA MARCHA, PRONTA ACELERACION Y MAXIMO PODER.



— EUFEMIANO FUENTES — Distribuidor de los productos de petróleo TEXACO en Canarias

## EN TODAS LAS MINAS DEL NORTE DE ESPAÑA

FUNCIONAN HOY LAS PERFORADORAS ELECTRICAS

SIEMENS

Gran economía y rendimiento en las perforaciones de galerías en estas islas. Venta e instalación por el agente exclusivo: Juan J. Moeck.

## ARTICULOS DE SPORT

En el almacén de Alberto Camacho, calle del Doctor Comenge, número 11, se acaba de recibir un extenso surtido de balones, rodilleras, camisetas, medias, zapatos, etc., de foot-ball. Pelotas, camisas, raquetas, prensas, zapatos, etc., para tennis. Pelotas para ping-pong. Juegos de Badminton.

ALBERTO CAMACHO Doctor Comenge, número 11 (Bajos del Hotel Camacho)

## Los agricultores están de enhorabuena

«WORMITE»

mata los gorgojos del tomate, pulgones, hormigas, lombrices, cochinillas, babosas, ciempiés y toda clase de insectos que dañan los cultivos y que se ocultan bajo tierra. «WORMITE» no contiene sustancias venenosas. Es por el contrario un buen elemento nutritivo de las plantas. Su aplicación es fácil y económica. Los resultados son de una eficacia sorprendente.

De la misma manera que los comerciantes perversos aseguran contra incendio sus mercaderías y los propietarios sus edificios, debe todo agricultor asegurar sus cosechas contra los efectos destructores de las plagas de insectos que anidan en las tierras de cultivo, «EMPLEANDO «WORMITE», y considerando su pequeño costo como una prima de seguro.

Para más informes dirigirse a EDMUND CAULFIELD, Casilla Correo, 60. Santa Cruz de Tenerife.—Agente exclusivo para las Islas Canarias.

### Folleto de LA PRENSA (Núm. 30)

## FRENTE AL MAR



Novela POR J. Benitez TOLEDO

Lueta saltaba y se agitaba con velocidad tan grande que el gañán se vió obligado a redoblar su esfuerzo porque perdía terreno.

Corrieron incesantemente durante largo rato. La huerta que stravesaban era larga y llana, en dirección diagonal y, al llegar a su extremo, el hombre que huía, sin detenerse, sin titubear, se lanzó de un salto al fondo de la huerta inmediata. Miguelón se inmutó.

Aquella pared tenía más de cinco metros de altura. ¿Se había herido el fugitivo al caer?

Pensó en buscar la escalinata que unía las dos huertas, pero al llegar al sitio por donde saltó el perseguido, vió desaparecer su silueta entre el platano. Y tampoco él titubeó un segundo. Se lanzó al espacio, llevando extendido el brazo que esgramia el cuchillo. El choque con el suelo fué violentísimo. Cayó de bruces, pero se incorporó rápidamente y emprendió de nuevo la marcha.

Corrían el perseguidor y el perseguido, ligeramente inclinados hacia adelante, trazando largos zigzags entre los troncos para eludir un choque con los racimos, que sería fatal en la carrera. Crujían las hojas secas a su paso y saltaban pequeños pedruscos lanzados hacia atrás por los pies, al hincarse rabiosamente en el suelo. Las hojas de los plátanos que rozaban de vez en cuando con sus cabezas y con sus hombros se agitaban repetidamente, produciendo un murmullo prolongado de marrea creciente.

Corrieron incesantemente durante largo rato. La huerta que stravesaban era larga y llana, en dirección diagonal y, al llegar a su extremo, el hombre que huía, sin detenerse, sin titubear, se lanzó de un salto al fondo de la huerta inmediata. Miguelón se inmutó.

Corrieron incesantemente durante largo rato. La huerta que stravesaban era larga y llana, en dirección diagonal y, al llegar a su extremo, el hombre que huía, sin detenerse, sin titubear, se lanzó de un salto al fondo de la huerta inmediata. Miguelón se inmutó.

# Crónica, sucesos y noticias locales

## DEPORTES

Por qué no viene el «Natación»

La junta directiva del «Club Deportivo Tenerife», nos ruega la publicación del siguiente comunicado: «Ante el resultado negativo de las gestiones que venía realizando esta Sociedad, encaminadas a que el «Club Natación de Alicante», una vez terminado su compromiso en Las Palmas, viniera a esta capital para contender con el «Tenerife», creemos un deber explicar nuestra actuación en el asunto, para evitar con ello torcidas interpretaciones que van en perjuicio del Club.

A raíz de la llegada del equipo alicantino a Las Palmas, esta directiva, interpretando el sentir de la mayoría de nuestros socios y de la afición deportiva de la isla, inició con todo interés las gestiones cerca de los jugadores forasteros y de sus directivos, para concertar tres partidos en Tenerife, después de jugar los ocho convenidos con los Clubs de Las Palmas.

En un principio nuestros trabajos se realizaron con gran éxito, llegando en principio a un acuerdo con los jugadores alicantinos y los de otras regiones que venían reforzando sus filas, a los cuales les pareció aceptables nuestras proposiciones.

El Club Deportivo, dado lo reducido del campo de deportes de esta capital, y teniendo en cuenta el resultado económico de otros partidos de la misma índole celebrados en el pasado año, hizo ofrecimientos al equipo del «Natación», por un presupuesto de 12.000 pesetas, a lo cual habría que añadir los gastos de impuestos, estancia, etc.

Pero cuando creíamos finalizadas nuestras gestiones, recibimos nuevas proposiciones de la vecina isla, que elevaban el presupuesto, a más de 16 mil pesetas, con lo cual se hacía de todo punto imposible afrontar la empresa en las actuales circunstancias.

Somos los primeros en lamentar que la afición de Tenerife se haya visto privada de presenciar tres encuentros de esta categoría, pero cuando ello implica un quebranto para los intereses del Club, optamos por renunciar a la empresa.—La Directiva.

### En La Laguna

Esta tarde, según hemos anunciado, se celebrará en el campo de deportes de la vecina ciudad, un interesante encuentro entre los equipos «Tenerife» e «Iberia», de esta capital, que se disputan el concurso del Medallón de don Sixto Machado.

El partido comenzará a las 5 y media (hora oficial).

Antes de este encuentro, medirán de nuevo sus fuerzas, los infantiles «Tenerife» y «Estrella», que el domingo último empataron en el campo de deportes de Tejina.

### En esta capital

En el campo del Club Deportivo, contendrán esta tarde, los equipos «Castro» y «Gimnástica».

También contendrán los infantiles «Gimnástica» y «Rival».

### Llegada de Pascual

Hoy es esperado de Las Palmas, el notable guardameta del «Barcelona F. C.», Pascual, que actualmente se halla entrenando al equipo «Gran Canaria».

Es probable que Pascual arbitre el partido de esta tarde en La Laguna.

### Los infantiles

Esta tarde contendrán en el campo del «Iberia», los equipos infantiles, «Novísimo F. C.» y «Club Deportivo Prosperidad», alineándose el primero en la siguiente forma:

J. González; La Rosa y F. Hernández; E. León, Valladares y N. Carrillo; F. Naveiras, Clomos, Tejera, Luzbel y Mesa.

También esta tarde volverán a jugar en dicho campo, los equipos «C. D. Príncipe» y «Segundo Novísimo».

## Vida militar

### Vuelta al servicio

Se ha concedido la vuelta al servicio activo, al auxiliar de primera clase del Cuerpo auxiliar de Intendencia, don Valentín Cuervo López, quedando disponible en la Capitanía general de Canarias, hasta que le corresponda ser colocado.

### Destinos

Infantería: Don Angel Prats Souza, de ayudante del general Montero, a la Zona de Tenerife; teniente coronel don Alfonso Usete López de Lara, ascendido, de juez de causas de Canarias, al regimiento de Lealtad; capitán don Ramón Regueiral Jové, del regimiento de Tarragona, al batallón expedicionario de Toledo; capitán don Santos Urien Setién, del batallón de Cazadores Gomera y Hierro, al Grupo de Fuerzas Regulares indígenas de Larache.

Caballería: Capitán don Enrique Durango Pardini, del Grupo de Es-

cuadrones de Canarias, al de Fuerzas Regulares indígenas de Larache.

### Matrimonio

Al capitán don Emilio Hermida Rodríguez, del regimiento de Tenerife, se le ha concedido autorización para contraer matrimonio con doña María Teresa Domínguez de la Herrán.

### Licencia

Al capitán de esta Comandancia de Artillería, don Ramón Hernández Francés, se le ha concedido un mes de prórroga de la licencia que actualmente disfruta en el Extranjero.

### Retiro

Al capitán don Manuel Torres del Castillo, de la reserva territorial de Canarias, se le ha señalado el haber mensual de 150 pesetas en concepto de retirado.

### Ayudante

Ha sido nombrado ayudante de campo del general de división don Gaspar Tenorio Rebollo, gobernador militar de Gran Canaria, el comandante de Estado Mayor, don José del Campo Seneca.

### Los mozos

Se ha firmado un real decreto, concediendo un mes de prórroga a los mozos del actual reemplazo, para que puedan acogerse a los beneficios de reducción del servicio en filas.

## Junta de Abastos

### Se suprime la tasa

Bajo la presidencia del gobernador civil, se ha reunido la Junta provincial de Abastos.

Púsose a discusión si procedía o no la supresión de las tasas establecidas o bien su revisión, acordándose, por mayoría, el que fueran suprimidas, sin perjuicio de que si en algún artículo se observase abuso por parte del comercio se estudiase la conveniencia de someterlo a tasa.

### El pescado de Adeje

Se resuelve una consulta del alcalde de Adeje sobre la venta de pescado de aquel litoral, acordándose manifestarle que no tasando el artículo y para que lo venda libremente al precio que estimen los pescadores, puede quedar una parte de la pesca para el abastecimiento del pueblo, pero sin que pueda obligarse a ello.

### Otros asuntos

Dióse lectura a los telegramas de salutación de la Junta Central por la cesación y posesión del cargo de los respectivos presidentes, y después de despachar otros asuntos de poco interés, se levantó la sesión.

## Gobierno civil

### Las sesiones de la Diputación

El Subsecretario del Ministerio de Gobernación, telegrafía al Gobernador civil, lo siguiente:

«La «Gaceta» de hoy publica una Real orden, cuya parte dispositiva dice así:

S. M. el Rey (q. D. g.) se ha servido disponer que la próxima reunión ordinaria de las Diputaciones provinciales, se verifique el primer día hábil del próximo mes de Noviembre, en lugar del primero de Agosto en que se verificó en los últimos cinco años, y que si hubiere preparados asuntos de excepcional urgencia de los que fuera preciso conocer inmediatamente, se celebre sesión extraordinaria con arreglo a los artículos 61 y 62 de la Ley provincial.»

### Recurso

Se ha remitido al Ministerio de Gobernación, el recurso interpuesto por el industrial don Hipólito Ramón Ledesma, alzándose de la multa de cien pesetas que este Gobierno le impuso en 22 de Junio anterior, por haber tenido público dentro del establecimiento que posee en la Rambla de Púldo, haciendo consumo de bebidas alcohólicas.

### Los servicios médicos

Por Real orden del Ministerio de Gobernación, se ha dispuesto que los Colegios Médicos podrán establecer tarifas de honorarios mínimos por servicios profesionales para que las tengan en cuenta los médicos colegiados al contratar sus servicios con los clientes; pero en modo alguno están facultados dichas Corporaciones para imponer, con carácter obligatorio, a sus colegiados la fijación del precio de sus servicios.

### Los arrendamientos urbanos

El decreto de 21 de Junio de 1920, relativo a los contratos de arrendamientos urbanos, con las modificaciones introducidas por el de 13 de Diciembre último, así como las disposiciones aclaratorias y complementarias de los mismos, continuarán en vigor hasta el día 31 de Diciembre del corriente año.

ALMONEDA.—Por ausencia urgente, se venden los muebles de una casa, con juegos de comedor, alcoba, mimbres, gallinas, plantas y otros enseres. Razón, San José, número 82.

## DE SOCIEDAD

### BODAS

En la parroquia de la Concepción, de la vecina ciudad, ha contraído matrimonio con la bella señorita Isidora González Ravelo, el joven don Dionisio González Alfonso.

Apadrinaron a los contrayentes don Dionisio González Suárez y la señorita María Salomé González.

Los invitados fueron obsequiados espléndidamente en el domicilio de la novia.

Deseamos a la nueva pareja muchas felicidades.

—En la iglesia de San Francisco, se efectuó anoche el enlace de la bella señorita Guadalupe Lara y Zárate, con el funcionario de esta Administración de Puertos Francos, don Rafael Perdigón.

Bendijo la ceremonia, el párroco, don Juan Batista Fuentes, apadrinando a los contrayentes, la señorita Carmen Perdigón, hermana del novio, y el letrado don Antonio Lara, hermano de la contrayente.

Firmaron el acta testifical, por parte de la novia, don Antonio Ledesma y don Manuel Guezaia, y por el novio, don Antonio Lecuona y don Alonso Perdigón.

Deseamos a la nueva pareja, todo género de felicidades.

### AGREGADO

En el vapor «Cádiz», de la Compañía de Pinillos, que hizo escala en este puerto con rumbo a Cuba, embarcó como agregado de ayudante de maquinista, nuestro joven provinciano D. Joaquín G. Velasco Estarriol, hijo del coronel médico retirado, don Eustaquio G. de Velasco.

### VIAJEROS

Ha regresado de la Península, en unión de su señora esposa, el ingeniero de la Avenida Marítima, don Antonio Arbolí.

—Ayer llegaron de Las Palmas, don Julio Wood, don Antonio Naranjo y don Cándido García.

—Ha regresado de su viaje al Extranjero, nuestro joven amigo, don Guillermo Olsen.

## AUDIENCIA

### PENADOS INDULTADOS

Les han sido aplicados los beneficios del real decreto de 4 de Julio actual, sobre amnistía e indultos, a los penados por la Audiencia de esta capital, Alonso Alvarez Rosas, Nieves Vera Pineda, Epifanio Yanes Ruiz (a) «El Ronco», Juan Alfonso Díaz (a) «Triguero», Bárbara Expósito Pérez, María del Carmen Rodríguez González, Victoriano Acosta Cabezola, Cristóbal Méndez Elvira, Manuel García Castillo, Zacarías Sánchez Díaz y Juana López Pérez (a) Barra.

Los anteriores penados fueron puestos ayer en libertad.

### VISITA DE CARCELES

Por el presidente de la Audiencia, señor Piernavieja; magistrado, señor Fernández Díaz; teniente fiscal, señor González, y vice secretario, Sr. Martínez Cabrera, fué girada ayer a la Prisión de este partido, la visita semanal reglamentaria.

### JUSTICIA MUNICIPAL

Para el sábado próximo se halla convocada la Junta de justicia municipal, para proveer los cargos que se hallan vacantes en el término de la Audiencia.

### DE UNA VISTA

El señor Mascareño, como aclaración a un suelto publicado ayer en esta sección, nos ruega digamos que no fué él el querellante, sino el abogado que mantuvo la acusación de las partes interesadas en la querrela, que lo eran Guillermo Hernández Torres y su mujer, contra la procesada Isabel María Brijo.

## DEL PUERTO

### Entradas de ayer

VAPORES.—«León y Castillo», español, de Arceife, Puerto de Cabras y Las Palmas, con pasajeros y mercancías.

«Ayamonte», alemán, de Las Palmas, consignado a Ahlers. Ha traído un cargamento de madera para esta plaza.

«Taoro», español, del Puerto de la Cruz, con frutos.

«Aguila», inglés, del Puerto de la Cruz, consignado a Yeoward.

«Tordera», español, de Barcelona y escalas, consignado a Manuel Cruz. Ha traído mercancías para esta plaza.

VELEROS.—«Guanchinerfe», de Las Palmas, y «Joven María Candelaria», de Garachico.

### Salidas

VAPORES.—«Arnfrid», para Calabar y escalas; «León y Castillo», para Santa Cruz de la Palma y escalas; «Aguila», para Liverpool.

VELEROS.—«Ena», para la pesca.

### Correos interinsulares

Hoy por la mañana llegará de Las Palmas, el vapor «Gomera-Hierro»,

que saldrá esta noche para aquel puerto.

—Esta tarde llegará también de la Gomera y sur de esta isla, el vapor «Fuerteventura», que saldrá mañana para Las Palmas.

### Viajeros

Ayer llegaron de Lanzarote, Fuerteventura y Las Palmas, los señores siguientes:

Don A. Gutiérrez y señora, don Agustín Cayol, don Antonio González, don Cándido García, don Gregorio Medina, don Juan Peña, don Julio Wood, don Ulpiano Ballester, don Gaspar Ponte, don Guillermo Olsen, don Juan Guerra, don Antonio Santana, don Emilio Hurtado, doña Adela Navarro, don Miguel Pérez, don Avelino Marrero y don Antonio Naranjo.

## UNA QUEJA

Por la presidencia del Excmo. Cabildo Insular de Tenerife, se nos ruega llamemos la atención de los señores alcaldes de la isla, sobre la conveniencia de prohibir la elevación de cometas en las proximidades de la red telefónica, pues diariamente se están produciendo averías en las líneas, con perjuicio notable para las comunicaciones insulares y para los intereses públicos y privados.

Esta recomendación se hace extensiva al vecindario, principal interesado en que no continúen estos males que ocasionan retrasos considerables en el servicio y originando protestas de todas clases.

## SUCESOS

### Las consecuencias del viento

En las primeras horas de anoche, el vendaval reinante levantó el techo de un garaje, propiedad de don Sixto Martín, situado en la calle de Porlier, yendo a parar las planchas de zinc hasta la calle de Serrano, donde cayeron sobre un automóvil que se hallaba parado en la citada vía, causando considerables destrozos en la carrocería del mismo.

El «chauffeur» y un pasajero que se hallaban dentro del auto, resultaron afortunadamente ilesos.

### Heridos

En la Casa de Socorro, han sido asistidos los siguientes heridos:

Antonio Montesdeoca, de 5 años, con domicilio en Buenavista, de una herida contusa en la región frontal. Mercedes Hernández, de 4 años, domiciliada en Porlier, 75, asistida de una epístasis.

## Un robo audaz

En la tarde del miércoles último, se registró un suceso en Las Palmas, que, por su índole, puede calificarse de extraordinario en Canarias.

Una joven señorita, hija de don Ignacio Cantero, que habita en los altos de la casa número 26 de la calle de Triana, después de tomar su acostumbrado baño, entró en su dormitorio, donde comenzó a vestirse.

Cuando esto hacía, observó con el terror y sorpresa consiguientes, que debajo de la cama estaba escondido un hombre.

AterrORIZADA, comenzó a pedir auxilio, y, entonces, el «apache», abandonando su escondite, se abalanzó sobre la señorita Teresa Cantero, aferrándosele al cuello para que no pudiese gritar.

La joven forcejeó y siguió pidiendo auxilio, hasta que fueron oídos sus gritos y acudieron sus familiares.

Entonces, el saltador se dio a la fuga, y rápidamente se lanzó escaleras abajo, corriendo por el callejón de Loceero adelante, hacia la Marina, perseguido por el señor Cantero y por una sirvienta de la casa.

El saltador, una vez en la Marina, indudablemente poco conocedor del terreno, corrió por el callejón que da a la trasera de los almacenes de don Juan Rodríguez, y se arrojó del muro al agua.

Como a todo esto ya se había reunido gente, algunas personas prestaron auxilio al sujeto, y lograron sacarle del agua medio asfixiado; pero con vida aún, y entregaron al guardia municipal Pedro Lutzardo, quien lo condujo al Hospital de San Martín.

Allí se le prestaron los auxilios necesarios a los síntomas de asfixia que presentaba, y quedó a disposición del Juzgado de Vegueta.

La señorita Teresa Cantero presenta erosiones en el cuello, que le fueron causadas por el agresor.

En la casa del señor Cantero, notaron que el expresado sujeto había sustraído un reloj de bolsillo, de plata, otro de metal, también de bolsillo; un alfiler de corbata con diamante corraeras, dos de brillantes, una de granate y otra de esmeralda, un anillo de oro ancho con piedra y brillantes, una cadena de oro con una medalla, una peseta en plata, un reloj pulsera de oro y unos pendientes con brillantes.

Todas las prendas fueron recuperadas, al ser detenido, a excepción del reloj pulsera y de los pendientes con brillantes.

Al ser detenido también se le ocupó un revólver cargado con cinco cápsulas y un cuchillo de largas di-

## LA SEÑORA



### Doña Victoriana Benítez

Falleció el día 13 de Julio de 1924

Su viudo don Rafael Pérez Navarro, su hijo don Pedro Pérez Benítez, hija política doña Alejandra Delgado, hermanos, nietos, sobrinos y demás parientes;

Suplican a sus amistades asistan a la misa que, en sufragio del alma de la finada, se celebrará el día 22 del actual, a las 6 y media de la mañana (hora oficial), en la iglesia del Pilar; favor que agradecerán profundamente. Santa Cruz de Tenerife, 20 de Julio de 1924.

## LA SEÑORA



### Doña Victorina Gutiérrez y García

Falleció el día 15 de Julio de 1924

Su viudo don Elías Marrero Alayón, sus hijos Domingo, Miguel, Dolores, Rosa, Juana, Emilia, Paulina, hijos políticos don Celsidonio Marrero, don Cristóbal Rojas Martín don Secundino Martín, don Cándido Díaz Barrios, don Enrique Avalo, y demás parientes;

Suplican a sus amistades asistan a la misa que, en sufragio del alma de la finada, se celebrará el martes, 22 del corriente, en la iglesia de la Concepción de esta ciudad, a las 9 de la mañana (h. o.); favor que agradecerán profundamente. La Laguna, 19 de Julio de 1924.

## Gacetillas

En el vapor «Manuel Calvo», ha llegado de la Península don Juan Bonnet, viajante de la importante casa Mauri & Compañía (antes Ferrer y Gil), de Barcelona, fabricantes de dulces, quien trae un extenso muestrario de confitería.

Hoy se verificará la inauguración del nuevo café «La Peña», sito en la Plaza de la Constitución, y del que es propietario, nuestro estimado amigo, don Bernardo Martín.

En el local que ocupa este café, donde se hallaba instalado el «Excelsior», se han introducido importantes reformas, que contribuirán a la mayor comodidad del público.

Deseamos muchas prosperidades al señor Martín, en su nuevo negocio.

Programa de las obras que ejecutará la banda municipal esta noche, de 9 y media a 11 y media, en la Plaza de la Constitución:

«Muley Afid», pasodoble; Centenera.

«Celitos», tango milonga; Landeyra.

«Los gavilanes», selección; Guerrero.

«Pan y toros», fantasía, Barbieri.

«Tardes de Alejandría», fox-trot; Monreal.

«Valencia», pasodoble; Lope.

Han llegado de Las Palmas, los señores siguientes:

Don Rafael Hernández, don Rafael Morales, don León Wallach, don Antonio Ruiz, don E. Heydesann, don Mariano Fereadell, don Rafael Martín, don Cristóbal Muñoz, don Juan Fraín, don José Hernández, don Manuel Cabrera, don Francisco Sarabia, don Tomás Rije, don José Pérez, don Pedro López, don Juan Castro, don Juan Fernández y M. F. Likien.

GALLINAS, se venden 25, bien para criar o matar.—Villa Benítez.

AMA DE CRIA, con abundante leche, se ofrece una. Razón, calle Porlier, número 1.

PIDA usted siempre CONAC «DAVILA»

ACCIONES de la Plaza de Toros, se venden. Para informes: caté «El Guanche», calle de Valentin Sanz.

«EL 45».—Acaba de recibir una partida de camisas de vestir con asillas para señoras que realiza a pesetas 250 cada una.

El que desee adquirir alguna debe hacerlo con urgencia, pues dada su buena calidad se va agotando la existencia.

«EL 45», almacén de tejidos de José Méndez Rodríguez, Imeldio Seris, 45.

SANDIAS.—Se venden magníficas a precios económicos.—Razón, calle de la Luna, número 18.

«EL 45».—Acaba de recibir una partida de camisas de vestir con asillas para señoras que realiza a pesetas 250 cada una.

El que desee adquirir alguna debe hacerlo con urgencia, pues dada su buena calidad se va agotando la existencia.

«EL 45», almacén de tejidos de José Méndez Rodríguez, Imeldio Seris, 45.

SANDIAS.—Se venden magníficas a precios económicos.—Razón, calle de la Luna, número 18.

«EL 45».—Acaba de recibir una partida de camisas de vestir con asillas para señoras que realiza a pesetas 250 cada una.

El que desee adquirir alguna debe hacerlo con urgencia, pues dada su buena calidad se va agotando la existencia.

«EL 45», almacén de tejidos de José Méndez Rodríguez, Imeldio Seris, 45.

SANDIAS.—Se venden magníficas a precios económicos.—Razón, calle de la Luna, número 18.

«EL 45».—Acaba de recibir una partida de camisas de vestir con asillas para señoras que realiza a pesetas 250 cada una.

El que desee adquirir alguna debe hacerlo con urgencia, pues dada su buena calidad se va agotando la existencia.

«EL 45», almacén de tejidos de José Méndez Rodríguez, Imeldio Seris, 45.

SANDIAS.—Se venden magníficas a precios económicos.—Razón, calle de la Luna, número 18.

«EL 45».—Acaba de recibir una partida de camisas de vestir con asillas para señoras que realiza a pesetas 250 cada una.

El que desee adquirir alguna debe hacerlo con urgencia, pues dada su buena calidad se va agotando la existencia.

«EL 45», almacén de tejidos de José Méndez Rodríguez, Imeldio Seris, 45.

SANDIAS.—Se venden magníficas a precios económicos.—Razón, calle de la Luna, número 18.

«EL 45».—Acaba de recibir una partida de camisas de vestir con asillas para señoras que realiza a pesetas 250 cada una.

El que desee adquirir alguna debe hacerlo con urgencia, pues dada su buena calidad se va agotando la existencia.

«EL 45», almacén de tejidos de José Méndez Rodríguez, Imeldio Seris, 45.

SANDIAS.—Se venden magníficas a precios económicos.—Razón, calle de la Luna, número 18.

«EL 45».—Acaba de recibir una partida de camisas de vestir con asillas para señoras que realiza a pesetas 250 cada una.

El que desee adquirir alguna debe hacerlo con urgencia, pues dada su buena calidad se va agotando la existencia.

«EL 45», almacén de tejidos de José Méndez Rodríguez, Imeldio Seris, 45.

SANDIAS.—Se venden magníficas a precios económicos.—Razón, calle de la Luna, número 18.

«EL 45».—Acaba de recibir una partida de camisas de vestir con asillas para señoras que realiza a pes

# Sección de anuncios diversos

## COLOCACIONES

**OPERARIOS.** Se necesitan en la Fábrica de Gasosas LA PERFEECCION.

**EMPLEADO.** Se necesita uno para corredor, que conozca el comercio. Dirigirse al apartado de Correos, número 131.

**SE NECESITA** criada para matrimonio, poco trabajo. Informes: Progreso número 5.

**SE DESEA** una fregadora para la cocina del Hotel Olsen. Se paga 40 pesetas mensuales.

## ARTICULOS PARA SEÑORAS

**REVISTA DE MODAS.**—La revista de modas francesa «Art. Gout Beaufe», hace unos días que está a la venta en la librería «Hispania», (San Francisco, 4, Acacia).

Las personas que tengan interés en adquirir, pueden pasar a recogerla en dicho establecimiento.

**GRAN OCASION.**—Se venden dos máquinas de coser, nuevas, de pie, bobina central, con marchas adelante y atrás; una industrial, para zapatero o sastre, en 300 pesetas, y otra de mueble o de cabeza plegable dentro del tablero, para modista o familia, en 250 pesetas. Razón: Alfonso XIII, 53/59, Santa Cruz de Tenerife.

**BORDADOS A MAQUINA.**—Se hacen de todas clases. Informarán: Jesús Nazareno número 13, de 8 a 6 de la tarde.

**CORSES** y fajas de última novedad, se acaba de recibir un gran surtido en todas las formas, tallas, colores y precios, en la COSTERÍA DE F. PRAIS, Imeldo Seris, 41 (a), frente a la calle del Norte.

**SANDALIAS.**—Gran surtido para señoras y niños, a precios económicos, Jesús Nazareno, número 26.

**NOVELTY,** Doctor Comenge, 5.—Lo más frívolo en sederías francesas.

**ABANICOS,** Sombrillas, Pulseras. Gran novedad y fantasía.—Camisería «Londres», Norte, 21.

## FINCAS RUSTICAS

**FINCA.**—Se vende una casa para labranza, con dos fanegadas de terreno, en la Cuesta de San Bernabé, Tegueste. Para más detalles, dirigirse a don Francisco del Castillo, en la Cuesta de San Bernabé.

**SE ARRIENDA** una finca, situada en el término municipal de Santa Cruz de Tenerife, donde dicen «Salamanca», con salón grande para empacquetado de frutos, y otras cosas pequeñas para vivienda, estanque, etc.—Darán razón, en el Hotel Victoria.

**SE ARRIENDA** una finca, bajo riego, en el barrio de Salamanca, de esta capital, con casa para medianero, y establo para 4 vacas. Darán razón, don Vicente Diaz-Llanos, casa Elder.

**SE ARRIENDA** una finca, de 7 fanegadas, con agua, en la Costa Sur de esta capital. Se alquila una casa en Tacoronte, y se venden solares en el barrio de Salamanca a 10 pesetas metro. Para más detalles, calle del Durazno, número 10, Tacoronte.

**SE VENDE** o arrienda, una finca de regadío, con 34 hectáreas, varias casas y abundante agua, en el sur de la Gomera. Informes en esta capital, don Guillermo Cabrera, abogado.

**SE VENDEN:** Una finca rústica, con casas y charcas, situada en la Costa del Valle Guerra, donde dicen «Lomo de los Guanches» o «Lomo de los Muertos», que tiene agua para su riego y mide 20 fanegadas, 11 almudes y 56 y dos tercios brazas. Otra en el pago de Tejina, donde llaman «Cuevas de Izquierdos», de 5 fanegadas de cabida. Y otra en igual punto que la anterior, de 4 fanegadas.—Para informes, dirigirse al abogado, don Guillermo Cabrera Felipe, calle de Ruiz de Padrón, número 7.

**SE VENDEN** dos magníficas fincas, situadas en la costa Sur de esta isla, próximas a esta población (sobre el Lazareto); de extensión, doce y ocho fanegadas de tierra inmejorable para el cultivo de tomates, con casas para el dueño y trabajadores, salones para empacquetado de frutos, ganaderías, buenos estanques y acciones de aguas.—Para informes, su dueño, en la misma, teléfono 123.

## ALQUILERES

**SE ALQUILA** una casa de planta alta, para la estación de verano y recién construida, en el Sur, próxima a la estación del tranvía, en la misma carretera, y sitio conocido por «Montillo». Precio económico. Razón: casa contigua de don Juan Avila Castillo; en La Laguna, don Fernando Hernández, o en el Casino de Santa Ursula.

**EN LA LAGUNA** se alquila una huerta, con tres habitaciones, cocina, etc. También se alquila junto o separadamente con lo anterior, un garaje pequeño. Informarán: Plaza de la Catedral, dulcería del señor Rasero.

**SE ALQUILA** habitación amueblada, para caballero solo. Informes: Bazar Alemán, Plaza de la Constitución, 2.

**SE ALQUILA**, en el Charcón, la casa número 14 (antes 44). Darán razón en la casa contigua.

**SE ALQUILAN** habitaciones amuebladas, para matrimonio sin hijos. Darán razón, Santa Rosalía, número 19.

**SE ALQUILA** una habitación con cocina; instalación de gas, eléctrica y agua a presión, para matrimonio sin hijos o personas mayores. Razón, San Juan Bautista, 42 o 44, o Comenge, 69.

**SE ALQUILA** la casa del señor Aparicio, situada en la Cuesta. Razón, Alfonso XIII, número 5.

**SE ALQUILA** un local propio para depósito o garage. Razón, San Francisco, 64.

**EN ARAFO.**—Se alquilan dos casas, propias para veraneo, en el centro de la población. Para detalles dirigirse a don Abelardo Molowny o don Luis Delgado Rodríguez, en esta capital.

**SE ALQUILA** una casa de reciente construcción, sita en el barrio de Salamanca. Darán razón, en la calle de Fomento, número 2.

**SE ALQUILA** una casa de dos pisos, con jardín, en la calle de San Martín. Razón: Pérez Galdós, número 10.

**SE ALQUILA** en Tacoronte, una casa de reciente construcción, situada en la carretera provincial. Dará razón, Antonio Dorta.

## CASAS EN VENTA

**SE VENDEN** casas, solares y fincas, dentro de esta ciudad. Informes: Alfonso XIII, 46. (Lotería.)

**SE VENDEN** varias casas terreras, en diferentes sitios de esta capital. Darán razón: A. Delgado, calle de Ferrer, 45.

**CASAS EN VENTA.**—Se vende una magnífica casa de planta alta y construcción moderna, y otras casas de vecindad. Para informes, Manuel Santalla, Alfonso XIII, número 82 (a).

**SE VENDE** una casa propia para venta, con 6 habitaciones, en la calle de Santiago, esquina a Tribulaciones, número 76. Darán razón: Santa Rosalía, número 41.

**SE VENDE**, en el mejor sitio de esta capital, una casa recién construida, de dos plantas, con ocho habitaciones, cuarto baño comedor, cocina, lavadero, ganadería, tres hermosísimas terrazas y jardín, todas las habitaciones con piso de mosaico. Es una espléndida situación.—También se vende un magnífico solar, situado en el Camino de los coches, dando a tres calles, con 1.500 metros cuadrados. Se vende en total o en parcelas de 500 metros. Informes: Alfonso XIII, 41 (sombbrero).

**SE VENDEN** varias casas en esta capital. Darán razón: H. González, en la Compañía Eléctrica (oficinas).

**SE VENDEN** en Arafo, una casa compuesta de tres cuerpos, con una fanegada de árboles frutales de todas clases y agua de la Sociedad de Añaviego; un trozo de terreno de secano, situado en este mismo pueblo. Darán razón: O. Hernández Otazo, calle de Sabino Berthelot, número 27. Santa Cruz de Tenerife.

**SE VENDE** una casa acabada de construir, pisos de mosaicos, agua y electricidad. Está vacía. Informes: Santa Clara, 4.

**CASAS EN VENTA.**—Se venden las de la calle de Chamberí, números 11 y 13. Para informes, calle Costa y Grijalva, número 3, de una a tres.

**SE VENDE** una casa de dos pisos, de moderna construcción, que hace esquina, con doce habitaciones, cuarto de baño, dos W.C., comedor, cocina hermosa local para alacción o escritorios y sótanos. Darán razón, Plaza de la Iglesia, número 3.

**CASA EN VENTA.**—Se vende una de dos pisos, en la calle de Imeldo Seris. Para informes, Manuel Santalla, Alfonso XIII.

**CASA EN VENTA.**—Se vende una, de dos pisos, situada en la carretera de la Victoria, con bastante comodidad; tiene huerta y accesorias propias para garaje y almacén. Para informes: Benjamín Izquierdo, Ley y Compañía.

**OCASION.**—Se vende la casa número 13 de la calle de Nivaria, en la Cruz del Señor, frente a la finca del señor Mascareño. Dará razón, Augusto Brito Lorenzo, calle del Progreso, número 49.

**DARAN RAZON** de tres casas a la venta, en la calle de Las Flores, número 6.

**SE VENDEN** varias casas en diferentes sitios de esta población.—Dirigirse a don Angel Pérez Godiño, Alfonso XIII, 41 (Sombbrero).

**SE VENDE** una casa con un solar. Informes, en la Plaza de la Iglesia, número 3.

**EN SITIO** céntrico, se vende una casa recién construida de una planta, preparada para dos, con amplios salones para establecimientos y depósitos. Otra casa también de reciente construcción en la Cuesta. Darán razón, Dominguez Alfonso (antes Noria), número 16.

## OFERTAS Y DEMANDAS

**CRSTOBAL MORIN**, calle de Igualdad, número 35, vende vino tinto de Tacoronte, de la bodega de don Inocencio Abad, al detall y por garrafrones. Una peseta el litro.

**PARA NIÑOS.**—Se ha recibido una bonita colección en trajes, Camisería Regidor, Cruz Verde.

**PENSIONISTAS.**—Se admiten en la casa número 26 de la calle de la Trinidad, en La Laguna.

**PARA CABALLERO** solo se ofrece una habitación, amueblada, en inmejorable sitio para esta temporada. Razón en esta imprenta.

**CARMEN GARCIA DE CARMONA**, profesora de bordados a máquinas «Singer». Clases módicas.—Canarios, número 12, Orotava.

**CLAUDIO MOLINA**, encuadernador, ha trasladado su taller de la calle de Suárez Guerra a la Plaza del Patriotismo, número 1. (Imprenta de Alvarez, en el callejón del Chorro.)

**CLASES DE LABORES** de todos géneros, preparación para ingreso y demás cursos de la Normal de maestras. Informarán: Sol y Ortega, 23, La Laguna.

**PIANO.**—Necesitándose alquilar uno para la temporada de verano en La Laguna, las personas de dicha población que deseen ofrecerlo pueden dirigirse a la imprenta de este diario, que los informará.

**SE DESEA** tomar en alquiler una casa pequeña, propia para matrimonio, o habitación con servicio necesario en casa de familia formal pudiendo dirigirse al relojero don José Molinero, en la casa Claverie, Plaza de la Constitución.

**PROFESOR DE INGLES** y traductor competente. Prepara también para exámenes de otras asignaturas del Bachillerato y carrera de Comercio. Buena preparación en 3 meses, para exámenes en Septiembre. Dirigirse a don José M. Montevedre, Obispo Rey Redondo, 46, Laguna.

**SE DESEA** comprar una máquina industrial, que esté en buen uso, para sastre. Razón en esta imprenta.

**COBRO DE CREDITOS.**—Procurador, Oliba Martín, Rambla de Pulido, 12.

**PIANO EN ALQUILER.**—Se desea tomar uno por cuatro o cinco meses, en la ciudad de La Laguna. Para informes, en la calle Candelaria, número 23, de esta capital, teléfono número 75.

**TRABAJO** en mi casa y a domicilio, en adornos rústicos e imitación de madera para parques y jardines, bancos, sillas, mesas y macetas.—Para más detalles, Manuel Martín, en Macario, La Laguna.

**SOLARES O ALMACENES**, situados cerca de la plaza de Weyler, se desea comprar o arrendar. Se admiten ofertas, solamente por escrito, al apartado 23 de esta plaza.

## VENTAS

**SE VENDE** un solar en el barrio del Perú. Darán razón, Sastretería de Armando Castro, Castillo, número 83.

**ROSALES.**—Se venden, calle Benavides, número 34, moderno, de 9 a 12 horas.

**SE VENDEN** muebles y otros efectos, particular de Ravina, número 6.

**PIANO PIANOLA**, completamente nuevo y en perfecto estado, con varios rollos, se vende en 2.500 pesetas en la casa «Claverie» Plaza de la Constitución, número 4.

**SE VENDEN**, por menos de su valor, 600 kilos de verga, propia para alambradas de 1 y media, y 50 metros de tubería inglesa de 1 y media pulgadas, con una porción de accesorios de distintas dimensiones, todo galvanizado. Para informes: Canales, 20.

**SE VENDEN** palmas finas. Horas: de 2 a 5. Calle Jesús María, esquina a Viera y Clavijo, Hotel nuevo.

**MAIZ VERDE EN RAMA.**—Se vende en Canales baja, número 2.

**SE VENDE** una acción de la Comunidad «Los Huecos», del término municipal de Arafo. Para informes, en la imprenta de N. Vera, en La Laguna.

**SE VENDE** una estantería, propia para amaación, de 230 metros de alto por 200 de ancho. Darán razón, en la carpintería calle de Santa Rosalía.

**OCASION.**—Se vende un gramófono y algunos discos en la calle del Pilar, núm. 45.

**ACCIONES DE AGUA**, se venden cinco. Para detalles en el café «El Guanche», calle del Norte.

**SE VENDE** una máquina fotográfica de fuelle 13 por 18, compuesta de 3 chassis, sin trípode y maleta, todo en buen estado, en precio módico. Darán razón: Fotografía de Garriga, San José 31.

**MAQUINAS DE ESCRIBIR «KAPPEL».**—Se venden dos, al contado en 500 pesetas c/u, y a plazos en 600, contra giros, 60 pesetas mensuales. Informes: Viera y Clavijo, número 39.

**VACA DEL PAIS**, buena para el trabajo y recién parida, se vende. Razón: Ezequiel Diaz, en «Hoya Frías», finca «La Molineta».

**SE VENDEN** un gasógeno completamente nuevo, con solo dos meses de uso, capaz para un motor de 25 caballos de fuerza, de la acreditada marca «Tanler», y un motor de 25 caballos de fuerza marca «Nacional», que tiene aplicación lo mismo para emplear en gas rico como pobre.

**SE VENDEN** palomas mensajeras, de buena raza. Darán razón: Canales baja, número 17.

**SE VENDE** un solar, de 1.238 metros cuadrados, teniendo 20 metros de frente, situado en la entrada del camino del Hotel Quissiana. Razón, en esta imprenta.

**SE VENDE** una máquina de escribir y una magnífica bicicleta, todo nuevo.—Candelaria, 18, oficina.

**CAJONES VACIOS**, propios para embalaje, de un metro cúbico, se venden a pesetas 500 cada uno, en los garages de la calle de Igualdad, número 2, frente a la Plaza de Toros.

**SE VENDE** un hermoso solar en la Rambla XI de Febrero (Camino de los coches), próximo a la calle de 25 de Julio. Informes: Manuel Perera, oficinas de Juan Ortoll, Sol, número 27.

**SOLARES.**—Se venden en la Costa Sur. Darán razón: Teléfono, 123.

**PIANO DE MANUBRIO.**—Se vende uno, en buen estado. Dará razón, Ramón Baudet, Parque Recreativo.

**SE VENDE** un carro con dos bestias muías, o bien sólo una o las dos muías. Para informes, Francisco Rivero, fábrica de gasosas.

**CABALLITOS PARA FIESTAS.**—Se vende un aparato, con piano de manubrio. Dará razón, Ramón Baudet, Parque Recreativo.

**PIANOLA ELECTRICA**, marca «Houpfield Universal», se vende una, completamente nueva, con 25 rollos de música. Dará razón, Ramón Baudet, Parque Recreativo.

**SE VENDE** un aparato para vulcanizar sistema moderno, a precio ventajoso.—Jacob Ahlers, Marina número 81.

**SE VENDE** media acción de agua de la Comunidad «Lomo Méndez», jurisdicción de Buenavista. Para informes, en Icod, calle de San Agustín, número 4.

**CAJONES VACIOS.**—Se venden en esta imprenta.

**PIANOLA**, se vende. Informarán en las oficinas de Alberto Noguera, San José, 25 y 27.

**SE VENDE** una transmisión por correa, un ventilador grande, un ventilador pequeño, todo en perfecto estado de uso. Dirigirse a Alfonso XIII, número 16, principal.

**LIBROS.**—Se venden los siguientes libros: Historia de España, por Zamora (cinco tomos); Historia de las Naciones, por Kagozin (cuatro tomos); Geografía Universal, de Reclus (cinco tomos). Razón: Rafael Pérez, Librería Curbelo, La Laguna.

**ATENCIÓN.**—Alambres, Cabos de pita, Cadenas, Encerados Brea, Alquitrán, Piche, Aceite linaza, Pinturas de todos los colores, Aluminio, Aceite lámpara, Compases, Faros, Barnices y un motor de 10 caballos, se venden en la calle de Imeldo Seris, número 15.

## VENTA DE AUTOMOVILES

**SE VENDE** un automóvil europeo con poco uso, marca «Panhard», con ruedas metálicas y frenos sobre las cuatro ruedas. La carrocería es transformable para poder usarlo completamente cerrado, con cristales móviles, o abierto como un torpedo. Tiene alambreado interior y en los estribos al abrir las puertas.

Se puede ver la fotografía en la droguería Espinosa donde se darán más informes.

**CAMION.**—Se vende un magnífico camión de la renombrada marca «Wichita» de tres y media a cuatro toneladas, en perfecto estado, casi nuevo. Precio reducido y se dan facilidades para el pago. Informarán en esta imprenta.

**ANTOMOVILES.**—Se venden cuatro faros (carburo), últimos modelos para camiones; un radiador para camión de 3 y 3 media toneladas; una corona con pín para camión Cardan; 3 toneladas; bocinas a mano, bocinas eléctricas, 6x12 Volt. Todos nuevos de fábrica. Ganga. Informes: Eloy Amaral, Correo viejo, Tacoronte.

**OCASION.**—Se vende un automóvil «Chevrolet», modelo grande con muy poco uso. Informarán: en la ferretería de Caulfield, Doctor Allart, 43.

**SE VENDEN** un automóvil «Hansa», otro «Nazzaro», otro «Martini», un landolot «Napier», usados; un motor eléctrico de 10 H. P., con todos sus accesorios, para corriente continua de 220; un motor a gas pobre de 11 H. P., con gasógeno propio para cok del país; máquinas «Hammonds» usadas; herramientas de taller, acero, níquel y blando; bronce y otros materiales; un taller de reparaciones de automóviles con toda la maquinaria, herramientas y repuestos, y un aparato autógeno para soldar con accesorios y repuestos. Razón: Canales, 5.—Se dan facilidades para los pagos.

**SE VENDE** un automóvil marca «Chevrolet», de cinco asientos, completamente nuevo y con muy poco uso. Informarán: Santa Rosalía, 18, y en La Laguna Fagundo, 4.

**AUTOMOVIL Hudson**, se vende uno, con poco uso. Razón, Casiano Corona, calle de San Francisco.

**AUTOMOVIL** pequeño, de dos o tres asientos, en buen estado de conservación y funcionamiento, se desea comprar. Dirijan las ofertas, con toda clase de detalles y condiciones, al apartado de Correos, número 140.

**MAIZ VERDE EN RAMA.**—Se vende en Canales baja, número 2.

**CAMION EN VENTA.**—En perfecto estado y a precio reducidísimo, se vende un camión inglés, de tres toneladas, y de la acreditada marca «Commar». Para informes: Sillito y Ledesma, en esta plaza.

## AVISOS DE INTERES

**AL PUBLICO.**—Si quieren ser bien atendidos hagan sus llamadas a la parada de automóviles de José Hernández Tranquilo, antes Unión. Teléfono, número 387.—Llamada o su convencerás.

**NOVA OBRA** de Blasco Ibañez: «Las novelas de la costa azul». Se vende en la librería «La Prensa», Alfonso XIII, 68 frente al Banco de España.

**AVISO.**—Por la liquidación de Contribuciones han sido puestos al cobro los recibos correspondientes al mes de Mayo, por los conceptos de industrial y urbanos. Los de rústica se pondrán al cobro dentro de breves días.—Recaudación, calle de San Francisco, número 48.

**LA COMPAÑIA ESCANDINAVA DE LAS CANARIAS LTDA.**, ha trasladado sus oficinas a la calle de Alfonso XIII, número 1, primer piso.

**EXTENSA COLECCION** en trajes hechos para caballeros, de confección esmeradísima. Visiten la Camisería Regidor, calle Cruz Verde.

**CAMISAS.**—Se ha recibido una importante remesa; se liquidan a pesetas 500. Camisería Regidor, calle Cruz Verde.

**REALIZACION** de las existencias de loza, cristal y ferretería del almacén Imeldo Seris, 31 (frente a la trasera del Banco de España).

**EN EL «ENCANTO»**, Amargura número 1. Siempre existencias de todas clases de dulces de Cuba; vinos Priorato y blanco del país, a 60 y 80 céntimos el litro; aceite refinado; Vinos esterilizados para enfermos y personas delicadas; vinagre macho de Orotava; vino vejestimio Moscatel, por litros; jabón inglés; azafraán puro; carbón puro de brez, sacas de 50 kilos. Dentro de unos días grandes existencias de huevos del campo. Precios imposibles al vender los artículos que se citan y otros, más baratos.—Amargura, número 1.

**AVISO.**—Juan Marrero participa a su apreciable clientela y al público en general que ha trasladado su taller de carpintería de la calle de Santa Rosalía, a la de Jesús María (trasera de Capitanía general).

Relojero competente para toda clase de reparaciones, le permite a la casa «Claverie» ofrecer al público la mayor exactitud y garantía.

**MOTORES «AVANCES»**, de aceites crudos; los más económicos.—Casa especialista en motores marinos; Leoncio Oramas, ingeniero, Norte, 41. Santa Cruz de Tenerife, Teléfono, 425.

**CLASES DE LABORES**, preparación, ingreso y demás cursos para la Normal Informes, Núñez de la Peña, 2, Laguna.

**MOTORES electricos ASEA**, de fabricación sueca, siempre en existencias.—Leoncio Oramas, Ingeniero.—Norte, 41. Santa Cruz de Tenerife. Teléfono, número 425.

**«A TRAVES DE TENERIFE».**—La segunda edición de esta admirable obra de González Diaz, se vende en la librería «La Prensa», Alfonso XIII, 68 (frente al Banco de España), Santa Cruz de Tenerife.

**URALITA.**—Pizarra artificial exclusivamente de amianto y cemento para techar, y grandes planchas para fahiques y revestimientos de ciclo rasos, etc. Incombustible, ligero, eterno, económico, no da calor y sustituye ventajosamente a la teja.—Concesionario, Rafael Martín F. de la Torre, Las Palmas.—Encargado en Tenerife, Manuel Rodríguez, Castillo 40.

**PARA DESAYUNOS Y MERIENDAS**, prueben las verdaderas ensaimadas mayorquinas y suizas que vende la Panadería de Alvarez, Santo Domingo, número 20.

**FABRICA DE TABACOS, VICTORIA**, Plaza de la Paz.—En la clinico que tiene instalada esta fábrica se recetará gratis a los pobres, los lunes, miércoles y viernes, de nueve a diez de la mañana.

**SE ARRIENDA** el café «Universal», situado en la plaza de la Constitución, junto al «Cuatro Naciones». Informará: Guillermo Camacho, Imeldo Seris, números 70 y 72.

**CAOBA, CEDRO, DE CUBA.**—Entregas inmediatas. Informa, J. Rancel, Obreros número 22.

**PILAS COLOMBIA.**—Para timbres de teléfonos, telefonía sin hilos, etc., es la mejor. De venta en el taller mecánico de Miguel Moreno, Imeldo Seris, 96.

**ACADEMIA DE MECANOGRAFIA**, dirigida por la profesora, señorita Emma F. Trujillo. En esta capital, calle de Santa Rosalía, número 19, y en La Laguna, Ibañeros de Cala, número 33.—Clases a domicilio. Se hacen trabajos de mecanografía.

**EL AGUILA.**—Confitería, Repostería y Café. Especialidad en bombones, confituras y licores de las marcas más acreditadas.—Valentín Sans, número 10.

## ANUNCIOS VARIOS

**BOMBA DE PISTON ASPIRANTE IMPELENTE.**—Se vende una usada en buen estado, en la Fábrica de gasosas «La Perfección», calle de Jesús Nazareno, número 5.

**SE ADVIERTE** que en el Café Madrid, se sirven desayunos, almuerzos, meriendas y comidas a la carta, a precios reducidos. Esta casa cuenta con un magnífico cocinero muy conocido; Valentín Sanz, 16.

**SACOS VACIOS**, nuevos y usados. Grandes existencias en el almacén de Maximiliano Diaz Navarro Bethencourt Alfonso, número 20.

**PARA EL VERANO.**—Trajes hechos para caballeros, camisas, calzoncillos, camisillas, cuellos, paños, corbatas, tirantes, ligas cintura, calcetines, y medias de seda, hilo y algodón, se han recibido últimamente en la casa de «Claverie», Bazar Francés, Plaza de la Constitución, número 4.

**ANTONIO GUERRA**, relojero.—De regreso de su viaje a la Península, hace saber a sus muchísimos clientes que pone a su disposición un taller donde seguirá trabajando en composuras de todas clases, con la puntualidad que de todos es conocida. Nada de garantizar por muchos años. Nada de barato, sino pronto y bien hecho, calle del Clavel, número 5.

**PELICULAS.**—«El cine popular», revistas cinematográficas; rollos para pianolas; música para piano; preciosos surtidos en estuches de papel y sobres; periódicos de Madrid; «Informaciones». Siempre novedades.—Librería de Adalberto Benítez, San José, 30.

**NOVELTY**, San Francisco, 5.—Agua «Estates», para el cabello. Progresiva e instantánea.

**CASA ALEXANDRE.**—Más, muchos más artículos de exquisito gusto se han recibido en estos días. Especialmente para regalos de bodas tenemos una gran variedad de objetos de la más alta novedad. Véanse nuestros escaparates y se comprobará cuanto exponemos en estos anuncios. CASA ALEXANDRE, Plaza de la Constitución.

**ATENCIÓN.**—Nadie vende alpargatas mejores y más económicas que Cayetano Martínez. La numerosa clientela que ha conseguido en el poco tiempo que ejerce esta industria lo está demostrando diariamente. El que visita esta casa siempre compra. Tiene un surtido completo de las mejores alpargatas que se fabrican en España,

# INFORMACION TELEGRAFICA

## El duelo en Barcelona por la muerte de Guimerá.--100 mil personas asisten al entierro.--Una amnistía para los empleados.--Las deliberaciones de la Conferencia de Londres.--Se aplaza la reunión plenaria.

### MADRID

#### La representación de España en la Comisión Penitenciaria Internacional

Madrid, 19.16.—La Gaceta publica un decreto disponiendo que el inspector general de Prisiones, don Fernando Cadarso, asista, en representación de España a las sesiones que celebrará la Comisión Penitenciaria Internacional.

#### Los excedentes del Supremo y de las Audiencias

También publica un decreto disponiendo que los funcionarios excedentes forzosos del Tribunal Supremo y de las Audiencias, sean incluidos en las nóminas, con la dotación que tuvieren.

#### Los itinerarios de la Compañía Transatlántica

Publica también la Gaceta una disposición aprobando los servicios e itinerarios, señalados por la Compañía Transatlántica, para 1924.

#### Uniforme de los ingenieros

Se ha publicado una disposición, haciendo extensiva a los ingenieros industriales, la R. O. de la Presidencia creando el uniforme de servicio ordinario para los ingenieros civiles.

#### Despachando con el rey

El general Mayandía estuvo esta mañana en palacio, despachando con don Alfonso y sometiendo a su firma diversos decretos.

#### Firma de Guerra

Se han firmado los siguientes decretos de Guerra: Proponiendo para el ascenso, por méritos de campaña, a los capitanes de Infantería don Francisco García Escamez y don Joaquín Ortiz de Zárate.

#### Petición de la Cámara de Comercio

Una comisión de la Cámara de Comercio de Madrid, visitó esta mañana al general Muslera, interesándole que el Gobierno aplice por un semestre la aplicación de la disposición relativa al timbre móvil, en los productos envasados,

con objeto de estudiar, durante este plazo, una fórmula que armonice los intereses del Tesoro y el de los industriales.

El señor Muslera ofreció a los comisionados que someterán su petición a estudio del Directorio.

#### La recaudación de Hacienda

En la Presidencia han facilitado esta tarde una nota a los periodistas, comunicando que la recaudación de la Hacienda, durante la primera quincena de Julio, ha excedido en 4.226.681 pesetas, a la recaudación obtenida en el mismo período de mes, del año 1923.

#### Palacio Valdés, mejorado

El eximio novelista don Armando Palacio Valdés, experimentó esta mañana una ligera mejoría. Con tal motivo ha vuelto a renacer la esperanza de que el enfermo llegue a restablecerse completamente.

#### El rey a San Sebastián

El rey ha marchado en el expreso de esta tarde a San Sebastián. A la estación acudieron a despedirle, el Directorio, autoridades y personal palatino.

#### La información sobre la línea aérea a Canarias

La Gaceta publica una R. O. disponiendo que el plazo relativo a la información abierta sobre el servicio de la línea aérea de San Sebastián a Canarias, termine el 16 de Julio de 1925.

#### La estafa del millón y medio

El juez que entiende en el sumario incoado con motivo de la estafa de millón y medio de pesetas a la condesa de Nieblas, se personó esta mañana en la Cárcel Modelo, tomando nueva declaración a Manzanares.

Los peritos calígrafos han estudiado varios documentos, en los que aparecía la firma de la condesa, reconociéndola como de Manzanares. Parece, por lo tanto, que se han comprobado los delitos de falsificación.

#### La amnistía a los empleados

Al llegar esta tarde a la presidencia el general Vallespinoza, los periodistas le preguntaron si en el Consejo se trataría de la amnistía a los empleados, contestando el interpellado que este asunto será abordado en el Consejo del sábado próximo, cuando el señor Primo de Rivera haya regresado de Galicia.

### Marruecos Provincias

#### El viaje de Primo de Rivera

Melilla.—El jefe del Gobierno visitó esta mañana las minas de Uixan, donde trabajan centenares de moros.

El jefe del Gobierno, presenció el funcionamiento de las máquinas, y las diversas operaciones de extracción y lavado del mineral.

Los moros acogieron al señor Primo de Rivera con demostraciones de júbilo, ejecutando algunas composiciones musicales indígenas.

Varios moritos se acercaron al presidente pidiendo el indulto de su padre, que fué condenado a muerte por los sucesos de 1921.

En las oficinas de la Compañía minera se sirvió un lunch, regresando el señor Primo de Rivera a la plaza sumamente satisfecho del resultado de su visita.

#### Otros actos

Melilla.—La Junta de Arbitrios obsequió este mediodía con un vino de honor a los señores Primo de Rivera y Aizpuru.

Al acto insistieron 200 invitados. El general Aldave pronunció un brindis pidiendo autorización al jefe del Gobierno para denominar "De Primo de Rivera" al grupo escolar que ha de ser construido en el barrio industrial de Melilla.

El presidente del Directorio contestó diciendo que la petición le complacía en grado sumo, por tratarse de un proyecto cultural.

Habló después del régimen local de Melilla, ensalzándolo. Por la noche asistió el presidente al banquete con que le obsequiaron las Cámaras de Comercio y Agrícola, donde pronunció también un brindis de tonos patrióticos.

En el teatro se celebró una función de gala, en honor del jefe del Gobierno.

#### Más detalles del viaje

Melilla.—El señor Primo de Rivera visitó esta mañana las posiciones de Quebdani y Bentieb, pasando revista a las fuerzas que las guarnecen.

También visitó el aeródromo de Nador, revistando las escuadrillas y presenciando los vuelos realizados por varios aviadore.

#### El salvamento del "España"

Melilla.—El presidente del Directorio, acompañado del general Aizpuru y otras personalidades, presenció desde una cañonera, los trabajos que realizan para el salvamento del acorazado "España".

### Contrabando

Salamanca.—Los carabineros sorprendieron un automóvil, donde iban varios individuos, conduciendo 11.000 duros portugueses.

Los carabineros se incautaron de dicha cantidad, deteniendo a los contrabandistas.

#### Certamen ibero-americano

Salamanca.—Ha marchado a Madrid el rector de esta Universidad, con objeto de ultimar los detalles del viaje del príncipe de Asturias y del señor Primo de Rivera, que vendrán a esta capital, con motivo de la celebración del certamen literario ibero-americano.

#### Contra las casas de préstamo

Zaragoza.—El fiscal de esta Audiencia ha formulado una querrela contra los dueños de las casas de préstamos, pidiendo el procesamiento de estos individuos, por estimar que han incurrido en delitos de estafa.

#### Vino de honor

Algeciras.—El Ayuntamiento obsequió este mediodía, con un vino de honor, a los defensores de Cobba Darsa.

Durante el acto se pronunciaron brindis patrióticos.

### Extranjero

#### Fusilamientos

Viena.—Han sido fusilados varios individuos, que habían sido sentenciados a muerte por un Consejo de Guerra, y que fueron reconocidos como autores de la colocación de bombas en el polvorín de Lenberg.

#### Amnistía

Sofía.—La Cámara ha aprobado el proyecto presentado por el Gobierno, concediendo una amplia amnistía.

#### Cónsul norteamericano asesinado

Teherán.—Durante los tumultos desarrollados hoy, fué asesinado por el populacho el cónsul de los Estados Unidos.

#### Incendio

Oporto.—Esta mañana se produjo un incendio en un garage, propagándose el fuego rápidamente a cuatro casas inmediatas.

A consecuencia del siniestro han resultado heridas numerosas personas.

### NOTICIAS DE LONDRES

#### Reuniones preliminares de los Comités de la Conferencia

Londres, 19.—La labor de la Conferencia interaliada sobre reparaciones está rivirida entre tres comités. El primero y segundo de éstos han celebrado una reunión esta mañana.

Se espera que el tercer comité termine su labor pronto, para poder, a su vez, celebrar una reunión antes de la Conferencia plenaria.

#### La conferencia será retrasada

Londres, 19.—Aunque los delegados principales de la Conferencia trabajan activamente, ayudando a los comités en su labor, créese que la conferencia plenaria sufrirá algún retraso, a fin de dar tiempo a que los comités terminen sus trabajos, y se hallen en posición de exponer y proponer soluciones y medidas ante la conferencia en pleno.

#### Los Comités han recibido proposiciones

Londres, 19.—Los periódicos han publicado comentarios referentes a ciertas proposiciones que se dice han sido presentadas a los comités, pero es preciso, naturalmente, acoger estas manifestaciones con gran reserva, puesto que todas las proposiciones están sujetas a alteraciones y enmiendas por los comités, aun después de haber sido aprobadas de primera intención.

#### La labor del primer comité

Londres, 19.—El primer comité de la conferencia está presidido

por el canciller del Exchequer de la Gran Bretaña, Phillip Snowden, y se dice que los trabajos de este comité para armonizar la cuestión de las deudas de Alemania a Francia y de estas dos a Inglaterra, han tenido gran éxito.

#### Otros detalles

Londres, 19.—Se ha llegado a un acuerdo acerca de las facultades que se concederán a la comisión de las reparaciones en el caso de que Alemania faltase a sus compromisos, bajo el plan de Dawes, y las medidas que han de tomar los aliados si semejante falta fuese cometida por Alemania.

### De madrugada

#### El fallecimiento de Guimerá. Anoche, en los teatros de Barcelona

Madrid, 19.23.—Comunican de Barcelona, que anoche, los artistas que actúan en los teatros de aquella capital, salieron a escena, ostentando brazaletes negros, en señal de duelo por el fallecimiento del glorioso dramaturgo don Angel Guimerá.

En varios teatros, donde había anunciadas diversas obras, se cambió por la noche el programa, representando obras del genial dramaturgo.

En el Teatro Cómico, el popular actor y autor Joaquín Monferrer, leyó una poesía, dedicada a Guimerá, que fué escuchada por el público, puesto en pie, y en medio de un silencio religioso.

#### La capilla ardiente

Desde las primeras horas de la mañana de hoy, el cadáver de Guimerá, envuelto en la bandera catalana, y cubierto de flores, fué expuesto en la capilla ardiente, instalada en el dormitorio de la casa del finado.

El cadáver fué velado, durante la pasada noche, por los familiares y los amigos íntimos de Guimerá.

#### Desfilando ante el cadáver

Pocos momentos después de ser abierta la puerta del domicilio de Guimerá, comenzó el desfile del público, que continuó, incesantemente, hasta pocos momentos antes del entierro.

Muchos de los visitantes salían llorando de la casa mortuoria.

#### Telegramas de pésame

Los pliegos colocados en las mesas del vestíbulo de la casa, aparecen cubiertos por millares de firmas de personas de todas las clases sociales.

También se han recibido millares de telegramas de pésame de todas las poblaciones de España y del extranjero.

Entre los telegramas figuran muchísimos de Canarias.

#### El pésame de las autoridades y de los centros culturales

Las autoridades locales, comisiones de la Mancomunidad, Diputación, Ayuntamiento, Circulo del Liceo y Bellas Artes, Orfeón Catalán, Coros Clavé, Ateneo Barcelonés, Asociación de la Prensa, así como de otras muchas Corporaciones y sociedades, estuvieron esta mañana en el domicilio de Guimerá, para testimoniar el pésame a la familia.

#### La prensa de Barcelona

Todos los periódicos de la ciudad Condal, publican extensas y sentidas necrologías y retratos del ilustre dramaturgo.

#### El entierro.—Cierre general del Comercio

A la hora anunciada para el entierro, todo el comercio cerró sus puertas.

Los balcones de los edificios de las calles por donde había de atravesar el cortejo mortuario, habían sido cubiertos con crespones.

Las Ramblas, calle de Fernando y de la Boquería, así como las demás del trayecto, se hallaban completamente abarrotadas de público.

#### Al entierro asisten cien mil personas

El féretro fué sacado de la casa mortuoria, a hombros de varios

íntimos de Guimerá, y depositado en una carroza, arrastrada por dos caballos.

Seguidamente la comitiva se puso en marcha, precedida por varias parejas de la guardia de Seguridad montada y el clero parroquial.

Detrás del coche mortuario, seguían varios carruajes, conteniendo 180 coronas y 420 ramos de flores.

Ocupaban la presidencia del duelo la familia del finado y las autoridades.

Varios jóvenes ostentando brazaletes de crespón, cuidaban del mantenimiento del orden.

En la comitiva figuraban más de 100.000 personas.

Entre los asistentes figuraban, el ex-ministro señor Ventosa, el señor Puig y Cadafalch, Ignacio Iglesias, y otras muchas personalidades.

El entierro de Guimerá ha constituido en Barcelona una manifestación de duelo tan imponente, como no se recuerda otra.

### Convocatorias

#### «EL CORDOBER».—SAUZAL

Sociedad para alumbramiento de aguas subterráneas

En cumplimiento de lo establecido en el artículo 20 del Reglamento Social, se cita a los señores partícipes a Junta general ordinaria para el día 22 de los corrientes a las 4 de la tarde (h. o.), con arreglo a la siguiente

#### ORDEN DEL DIA

- 1. Lectura del acta de la sesión anterior.
- 2. Nominación de la comisión revisora de la Contabilidad.

Sauzal, 18 de Julio de 1924.—El Secretario, Toribio Nepomuceno.—Visto bueno El Presidente, Manuel Fernández del Castillo.

#### COMUNIDAD DE AGUAS «LAS FURNIAS»

Considerando la Junta Directiva de esta Comunidad que los trabajos que se ejecutan en sitios próximos al en que está enclavada nuestra galería, ofrecen serios peligros para las aguas de la misma, se cita a Junta general extraordinaria para el día 25 del corriente mes, a las cuatro de la tarde (hora oficial), en el Casino de este pueblo, con objeto de tomar los acuerdos que procedan en tan importante asunto, procurando salvar nuestros amenazados intereses.

Encarezco la más puntual asistencia. Realejo-Alto, 18 de Julio de 1924. El Presidente, Casiano García Feo.

### Fonda «La Playa»

Ha quedado abierto en el Puerto de Guímar un café con admirables comodidades, sirviéndose comidas a precios reducidísimos. Espaciosos reservados y habitaciones para familiares. Todo pueden encontrarlo en este café, abierto hace días en el Puerto de Guímar.

Justino Cabrera, ex- dueño del café de San Andrés, ofrece en su nuevo negocio, a su numerosa clientela, comodidades y facilidades.

Con que no olvidarse si queréis pasar una hermosa diversión.

### Restaurant-Arturo Molina

La Rosa, esquina a Santa Rosalía MENU PARA EL DOMINGO ALMUERZO

- Potaje a la primavera
- Huevos a la italiana
- Pescado a la financiera
- Lengua a la Romana
- Chuletas de cerdo a la milanesa
- Riñones a la jerezana
- Arroz a la valenciana
- Carnes variadas
- Puding
- Queke a la inglesa
- Frutas, vino y café

### Café Madrid

PLATO DEL DIA PARA HOY Arroz a la Catalana Fricandó de ternera Puding Crema celeste Fruta. Café.

## LABORATORIO DE ANALISIS MEDICOS

del DOCTOR RICARDO CASTELO GOMEZ Médico bacteriólogo por oposición de Sanidad Exterior. Ex-auxiliar de la Facultad de Medicina, diplomado del Instituto Nacional de Higiene de Alfonso XIII (Casa Calzadilla, esquina a Castillo) — Teléfono, número 646 (orinas, jugo gástrico, pus, esputos, exudados y otros líquidos orgánicos, sangre, heces fecales, etc.) Examen histológico de neoplasias (tumores). Diagnóstico bacteriológico de enfermedades infecciosas.—Reacciones de aglutinación y fijación del complemento.—Reacción de Wassermann original de Sach Georgi, etc., para diagnóstico de la sífilis, de Weintberg para el del quiste hidatídico, etc.—Preparación de autovacunas y cuantos trabajos de este orden se nos encomienden. Diagnóstico seguro de la SIFILIS, de la TUBERCULOSIS, y de las ENFERMEDADES DE LA SANGRE.—Cultivos, Hemocultivos e Inoculaciones.—Tratamiento antirribético. NOTA.—A petición de los compañeros se remitirán recipientes estériles o adecuados para el envío de productos, cuando sea preciso. Dirección de correspondencia y envío de ro 2, en Santa Cruz de Tenerife. Ciudad del puerto, calle de José Murphy, número productos para el análisis: a nombre del DOCTOR R. CASTELO, Director de Sanidad.



En 1.º de Enero de 1923 había en Canarias 79 automóviles de estas marcas. Hoy circulan por nuestras carreteras 150



## LABORATORIO CRISTELLYS

(MONTADO CON TODOS LOS ADELANTOS MODERNOS) San Francisco, 17. Farmacia. Teléfono 521 ESPECIALIDAD EN ANALISIS DE ORINA, JUGO GASTRICO, ESPUTOS Y HECES FECALES Reacción original de Wassermann para el diagnóstico de la sífilis en la sangre y líquido céfalo-raquídeo. También se practican las reacciones de Levaditi, Sachs-Gerogí y Meinke. PREPARACION DE AUTOVACUNAS.—Estas preparaciones son hechas por métodos modernísimos, garantizándose su eficacia y probada su inocuidad por inoculación al conejillo de Indias y cultivos. DIAGNOSTICO DE ENFERMEDADES INFECCIOSAS.—Se practica el análisis bacteriológico, cultivos, y reacciones de aglutinación, empleándose cultivos de bacterias vivas, y el aglutinómetro Parke Davis. ANALISIS MICROSCOPICO Y QUIMICO DE LA SANGRE.—Recuento de glóbulos, Fórmula leucocitaria, Determinación de urea, glucosa, etc.—FORMULA DE AMBARD. INVESTIGACION DE LA SANGRE OCULTA EN LA HECES, por medio de la reacción de Wohlgemuth, única hoy empleada por su exactitud y sensibilidad. Análisis de aguas, substancias alimenticias, bebidas, productos químicos y cuantos trabajos de este orden se desear.



# JACOB AHLERS

SANTA CRUZ DE TENERIFE

Lista de los vapores que se esperan durante el mes de Julio de 1924

Nombres de los vapores y Cpnias.	Salidas	Procedencias y destinos
ARNFRIED	17	De Hamburgo y Rotterdam para Las Palmas, Monrovia Secondee, Accra, Lagos y Calabar.
Hamburg-Bremer Afrika-Linie A. G.		
WINFRIED	18	De Hamburgo y Rotterdam para Las Palmas, Monrovia, Grand Bassa, Winnebah, Victoria, Santa Isabel y San Carlos de Fernando Pó, Bata, Benito y Elobey.
Hamburg-Bremer Afrika-Linie A. G.		
LILI WOERMANN	22	De Hamburgo y Las Palmas para Santa Cruz de la Palma, Bathurst, Bissao, Freetown, Liberia y Axim.
Woermann-Linie A. G.		
MUANSA	24	De Hamburgo, Bremen, Rotterdam y Madeira para Las Palmas, Port Gentil, Libreville São Thomé Landana y Mossamedes.
Deutsche Ost-Afrika-Linie		
WAHEHE	27	De Hamburgo, Rotterdam y Southampton para Las Palmas, Bathurst, Freetown, Monrovia Secondee, Accra y Lagos.
Woermann-Linie A. G.		
USSUKUMA	31	De Hamburgo, Rotterdam, Southampton y Lisboa para Las Palmas, Walfshbay, Cape Town, Lourenço Marques y Beira.
Deutsche Ost-Afrika-Linie		
CAP NORTE (1)	2 Agto.	De Buenos Aires, Montevideo, Santos y Río de Janeiro para LISBOA, VIGO, BOULOGNE SUR MER y HAMBURGO (con hueco disponible para pasajeros en primera y tercera clase.)
Hamburg-Südamerikanische Dampfschiffahrts-Gesellschaft		

NOTA.—Este vapor (1) hará escala en este puerto caso de haber pasajeros.  
INFORMES: MARINA, NUM. 31



## Línea PINILLOS

Servicio mensual y rápido a la isla Cuba

El hermoso vapor correo español de 10.000 toneladas y doble hélice **BARCELONA** saldrá fijamente de Santa Cruz de Tenerife el día 5 de Agosto de 1924, con destino a SANTIAGO DE CUBA y LA HABANA, admitiendo el pasaje y la carga que se presente con la debida oportunidad.

El magnifico vapor español de 6.000 toneladas **CONDE WIFREDO** saldrá para CADIZ y BARCELONA, del 29 al 30 del actual mes de Julio, admitiendo el pasaje y la fruta que se presente con la oportunidad debida.  
Para más informes sus Agentes: SILIUTO & LEDESMA.

## Vapor directo para la Habana

El magnifico vapor correo francés de 13.868 toneladas y dos hélices **CAROLINE** llegará a este puerto el día 22 de Julio, de paso para la HABANA directamente. En el interés de todos se suplica encarecidamente al pasaje, que venga a despacharse con un par de días de anticipación. Las notas de embarque deberán presentarse el día 19 por la mañana.  
Para informes, dirigirse a don Ramón García, casa de Hardisson Hermanos, Villalba Hervás (antes Dige), número 5

## Servicio fijo bisemanal a los puertos del Sur de Tenerife

POR EL VAPOR «ISORA Y LOS PAILEBOTS CON MOTOR «DELFIN» Y «SAN MIGUEL»  
Todos los miércoles y sábados por la noche saldrá de este puerto para los del Sur de esta isla, uno de dichos buques, para regresar los sábados y miércoles respectivamente.  
Se recibe carga en este muelle todos los días de la semana, excepto los domingos.  
Para toda clase de informes: Oficinas, Eduardo Cobián, 3. Teléfono núm. 618

## Compagnie Belge Maritime du Congo

El rápido vapor correo belga **ANVERSILLE** saldrá de Santa Cruz el día 23 de Julio, con destino a CASABLANCA, LA PALMICE y AMBERES, con hueco disponible para algunos pasajeros de primera y segunda clase.  
Este vapor no admite carga para La Pallice.  
El servicio de cocina es excelente, y en el precio del pasaje está incluida la comida y una botella de buen vino, o dos de cerveza, o dos botellas de agua mineral al día, por cada pasajero.  
PRECIOS DE PASAJE  
Tenerife a Casablanca o viceversa, francos 550; Tenerife a La Pallice o viceversa, 1.100; Tenerife a Amberes o viceversa, 1.100. Con rebaja de 10 por 100, tomando billete de ida y vuelta.  
Se despachan bonos para el Hotel en Casablanca.  
Se recoge la correspondencia pública en Correos el 22 de Julio, a las 4 de la tarde para Mogador, Saffi, Mazagán, Larrache, Rabat, Tánger, Casablanca, Mequinez, Marrakesh, Fez, Salee, Tiflet, Feralha, Arzila, y demás pueblos de Marruecos Occidental, Tetuán y Egipto (vía Casablanca).  
Para Francia, Inglaterra, Bélgica Suiza, Italia, Austria, y demás países de Europa Central (vía La Pallice).  
Para Alemania, Holanda, Suecia, Noruega, Dinamarca y Rusia (vía Amberes).  
Para detalles referentes a las excursiones a Marruecos, Argelia, España, Francia, Bélgica, Holanda e Inglaterra, pídase prospectos a los Agentes.  
Elder Dempster (Tenerife) Limited, Alfonso XIII, 84.—Santa Cruz de Tenerife.

## The Unión Castle Mail Steamship & Co., Ltd.

El vapor correo inglés **GARTH CASTLE** de 7.715 toneladas de registro, se espera en este puerto, el día 20 de Julio, con destino a LONDRES.  
Tiene hueco para 400 toneladas de frutas bajo cubierta y 250 sobre cubierta.  
Para más informes dirigirse a HAMILTON & Co., Agentes.  
NOTA.—Este vapor hará escala en este puerto si hay suficiente carga.

## Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei

El magnifico vapor frutero alemán **AYAMONTE** cargará en este puerto el próximo lunes, día 21 del actual para **HAMBURGO** directo admitiendo frutas bajo y sobre cubierta.  
Para más informes dirigirse a JACOB AHLERS  
Marina, 31. Teléfono, 536

## David Maciver & Co. Ltd.

El vapor **THESSALY** de 3.153 toneladas de registro, se espera en este puerto el día 21 de Julio, con destino a LIVERPOOL, y con hueco para 200 toneladas de frutas bajo cubierta y 300 sobre cubierta.  
Para más informes dirigirse a HAMILTON & Co., Agentes

## Engenia Maria Garcia

Profesora en partos, con título de prácticas de la Facultad de Medicina de Madrid, ofrece sus servicios en la calle de San Clemente, 8 antiguo y 10 moderno.

## Línea de vapores iruteros FRED. OLSEN & CO. KRISTIANIA

Salidas del mes de Julio  
Día 23.—SOLFERINO Para LONDRES  
Día 20.—SAN MATEO Para DIEPPE  
Día 20.—MUCHACHO I Para HAMBURGO  
Para más informes dirigirse a las oficinas de don Alvaro Rodríguez López, Marina, 49.—Santa Cruz de Tenerife.

## Alvaro Rodríguez López

SERVICIO FIJO SEMANAL PARA LOS PUERTOS DE LA PALMA, GOMERA Y NORTE DE TENERIFE  
Vapor «SANTA URSULA».—Salidas de Santa Cruz de Tenerife los sábados, admitiendo pasaje y carga para Santa Cruz de la Palma, Saucos, Tazacorta, Silos, Garachico e Icod.  
Vapor «Sancho II».—Salidas de Santa Cruz de Tenerife los sábados, admitiendo pasaje y carga para San Sebastián, Hermigua, Agulo, Vellehermoso, Valle Gran Rey, Valle Santiago y Puerto de la Cruz.

## «La Prosperidad»

Ha abierto al público un CONSULTORIO MEDICO GRATUITO para sus socios, a cargo del Dr. don Jacinto Aparicio Suárez, auxiliado por el practicante, don José Ballesteros Gómez.  
Días de consultas: Lunes y viernes, de 5 a 7 de la tarde (h. o.)  
Servicio de practicante permanente.  
Santa Cruz de Tenerife, 24 de Junio de 1924.—P. A. de la J. D. El Presidente, A. Alfonso.

## Croissier (hijo)

SASTRE  
Tengo el gusto de participar a mis numerosas amistades y al distinguido público, que he abierto un taller de sastrería en la calle de Angel Guimerá (antes Canales), esquina a San Francisco de Paula, donde ofrezco mis modestos servicios.  
Medidas y pruebas a domicilio al cliente que lo desee  
CROISSIER (HIJO).—SASTRE

## Profesora en partos Manuela Luaces Serrano

Ex-Profesora de la Maternidad de Madrid. Asistencia con arreglo a los últimos adelantos  
Calle Nueva, número 10 (antes San Salda.)

## Fonda y hospedaje «Arafo»

Desde el día 2 de Julio actual quedó instalada una fonda en la calle de la Libertad, de dicho pueblo, donde el público encontrará toda clase de comidas, así como también habitaciones para veraneantes, a cargo de la acreditada cocinera Amalia Diaz.  
Como quiera que este pueblo carecía de fonda, la apertura del citado establecimiento constituirá una importante mejora, que ha de beneficiar en gran manera a los forasteros.

# Aprenda Inglés y Francés

TAN FACIL Y AGRADABLEMENTE  
COMO SE APRENDE UNA CANCION  
ESTUDIE POR EL

## Método del fonógrafo Rosenthal

Sistema Racional de Rosenthal  
El sistema más práctico para el aprendizaje de idiomas extranjeros  
El único maestro que está siempre a su disposición. No pierda tiempo!



Se vive la vida tantas veces como idiomas se conozcan  
Solicite folleto, gratis

Las Palmas **Santiago Cruz Gómez** Santa Cruz de Tenerife  
Triana, 105 DEPOSITARIO EXCLUSIVO San Francisco, 11

## Cemento «Aguila»

(MARCA REGISTRADA)  
INSUPERABLE PARA OBRAS HIDRAULICAS Y DE CEMENTO ARMADO — ANALISIS QUIMICOS —

Carbón anhidro ... ..	1,62
Insoluble ... ..	1,17
Acido silicio ... ..	24,88
Alúmina ... ..	5,00
Oxido férrico ... ..	1,73
Cal ... ..	60,69
Magnesia ... ..	0,97
Acido sulfúrico anhidro ... ..	1,79
Alcalis y pérdida al fuego ... ..	1,65
100,00	

Existen a disposición de los compradores, y como garantía, certificados completos de ensayos donde consta el fraguado y residuos sobre distintos tamices, resistencia a la tracción con cemento puro y con montes de arena normal y estabilidad de volumen.  
Precios especiales para pedidos de importancia.  
Unico depositario: MANUEL F. FERIA, Valentin Sanz, números 1 y 3  
Siempre grandes existencias en depósito.

## Colegio de S. Idefonso

SAN VICENTE FERRER NUMEROS 83 Y 85  
A CARGO DE LOS HERMANOS DE LAS ESCUELAS CRISTIANAS  
Incorporado al Instituto General y Técnico de Canarias  
El primero de Octubre darán comienzo las clases de Bachillerato, Comerciales y primera enseñanza.  
Hasta el 15 de Octubre estará abierta la matrícula para alumnos de Enseñanza Colegiada del Bachillerato.  
Se admiten alumnos internos, medios internos y externos.

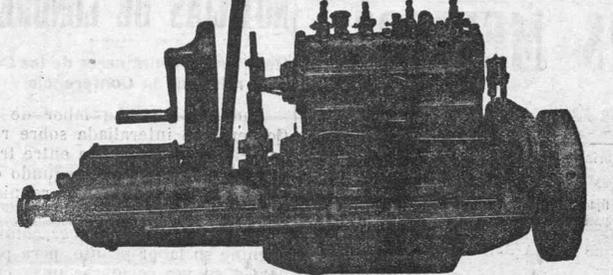
## LE PRINTEMPS

C. GARCIA DORTA  
San Francisco 9, esquina a San José  
ARTICULOS DE TODAS CLASES  
Esta casa no solo se dedica al ramo de Novedades, sino que también tiene extenso surtido en artículos corrientes, de todos precios y calidades.  
Tohallas; Lencería; Mantelería; Camisas, cuellos y puños para caballeros; Baules; Maletas; Alfombras; Zapatos para niños; Zapatillas para señoras y caballeros; Cintas fantasia y corrientes; Tejidos para trajes de verano en todos dibujos y calidades; Juguetes; Vajillas; Cristalería; Juegos de lavabo; Tejidos blancos para sábanas y ropas interiores, etc., etc.  
San Francisco 9, esquina a San José

## «LA FRANCFORT»

COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS AMRITIMOS  
Fundada en 1865  
Garantías efectivas 24.000.000 de pesetas.  
Depósito en España, pesetas 200.000.  
Dirección española. Madrid  
Primas y condiciones liberales.  
Américo L. Méndez Alfonso XIII, 51

## Los motores marinos «Brooke»



En la exposición de Calcuta, recientemente celebrada, ha obtenido medalla de oro un motor marino «Empire», de los señores J. W. Brooke & Co., Limited.  
En la Exposición Imperial Británica, que actualmente se celebra en Wembley (distrito de Londres), se halla expuesto un motor igual y otras máquinas para generar electricidad, de tan importante casa.  
En cuanto al motor «Empire», es bien conocido en esta capital, por cuanto lo poseen varios botes de pasaje y una de las fábricas de los prácticos del puerto, para quienes ha llegado otro motor recientemente, que están montando en una nueva fábrica para su servicio.  
Agentes en Islas Canarias: ELDER DEMPSTER (Tenerife) Ltd.

## Agua de Abisinia LUQUE

(Marca registrada)  
LA MEJOR TINTURA INSTANTANEA PARA EL CABELLO Y LA BARBA, TIENE HASTA LA RAIZ  
El Agua de Abisinia «Luque», producto consagrado por el público como el mejor tinte conocido, tiene en castaño claro, castaño oscuro, negro y rubio oro.  
De venta en las principales Farmacias y Droguerías.  
Para pedidos al Laboratorio «Lukol», Jerez de la Frontera, Apartado, 46, o al representante Emilio Miranda, Doctor Allart, 6 Santa Cruz de Tenerife.

## «El vértigo de la baratura!!!»

DOCTOR ALLART, 14  
¡¡10.000 PARES DE CALZADOS «EXTRA»!!  
¡¡A LOS PRECIOS MAS BAJOS!  
¡¡OFERTAS SIN IGUAL!! ¡¡OPORTUNIDAD UNICA!!  
Habiéndonos hecho cargo de importantes partidas de CALZADOS, hoy los ponemos a la venta, liquidándolos a precios sin precedentes.  
Disponemos de grandes surtidos en zapatos de señora, caballero y niño. No diremos que tenemos de todo, pero sí que contamos con lo más interesante; que nuestras clases son buenas y garantizamos que vendemos a precios que no admiten competencia.  
Visítenos para desgastarse y convézanse comprando barato.  
¡¡EL VERTIGO DE LA BARATURA!!!  
Doctor Allart, 14

# ¡Agricultores :: :: ¡Exportadores!

Compañía Comercial Iberica  
SECCION DE ABONOS  
VENIA DE: Sulfato de amoniaco 20/21%, Nitrato de amoniaco 32/35%, Nitrato de potasa refinado 99%, Nitrato de potasa corriente 95%, Nitrato de sosa de Chile 15/16%, Superfosfato de cal 18/20%, Superfosfato de hueso 16/18%, Superfosfato de idem 18/20%, Sulfato de hierro (caparrosa), Sulfato de cobre 98/99%, Azufre flor sublimado, Abonos compuestos para tomatera, patata, tabaco y platanera.  
SECCION DE MATERIALES DE CONSTRUCCION  
Cemento primera calidad.—Clavos.  
SECCION MAQUINARIA  
Máquinas de escribir silenciosas, «L. O. Smith & Bros». — Máquinas para azufre de simple efecto.—Máquinas para sulfatar.  
SECCION DE FRUTOS  
Importación de patatas de semilla irlandesa «Up-to-dates». — Exportación de plátanos y tomates a Madrid, Barcelona y Oeste de Francia.

## Compañía Comercial Ibérica

Oficinas: Bethencourt Alfonso, 34.—Teléfonos: 555; Almacenes, 573; Apartado, 147  
**JOSE AUGUSTIN PARTOS DISTOCICOS**  
Matriz :: :: Niños  
CONSULTA Callao de Lima, núm. 2  
9 a 10  
2 a 5 (esquina Plaza Weyer)

LOS VINOS Y JARABES LUKOL se hallan especialmente recomendados como lo mejor para la GRIPE, DEBILIDAD, CONSUNCION, CLOROSIS, NEURASTENIA, CONVALESCENCIA y

## ANEMIA

De venta en las principales Farmacias y Droguerías.  
Para pedidos al Laboratorio «Lukol», Jerez de la Frontera, Apartado, 46, o al representante Emilio Miranda, Doctor Allart, 6.—Santa Cruz de Tenerife.

## CHOCOLATE PAPEL CANELO

SIN ETIQUETA  
De la fábrica C. Jamins de Rotterdam.  
Unico importadores para Canarias:  
**LEY Y Cia.**

## GRANDES ALMACENES DEL PRINTEMPS PARIS

Para catálogos, informaciones y pedidos, dirigirse a RENE PIAT, Alfonso XIII, núm. 16.

## JEREZ «LUKOL» AFRODISIACO

GRAN VINO DE YOHIMBINA  
El mejor remedio reconocido por la clase médica para evitar y curar la impotencia, neurastenia sexual o debilidad genital.  
Fausto recobra su salud con el Jerez LUKOL Afrodisiaco  
De venta en Farmacias y Droguerías.  
Para pedidos al Laboratorio «Lukol», Jerez de la Frontera, Apartado, 46, o al representante Emilio Miranda Doctor Allart, 6, Santa Cruz de Tenerife.

## Ford Motor Company S. A. E. Barcelona

PARA RESTABLECER LA VERDAD  
En el Concurso de Consumo verificado, en virtud de R. O. del 12 del actual, en el Circuito de Galapagar, Madrid, el día 18 del corriente, un coche Ford, tipo turismo corriente, con carburador Ford ordinario (modelo N. H.), ocupado por cuatro pasajeros, ha recorrido 100 kilómetros, consumiendo 7'90 litros de gasolina.  
El Concurso se celebró bajo el Patronato del REAL MOTO CLUB DE ESPAÑA, habiendo extendido un certificado en el cual se hace constar oficialmente el siguiente resultado:  
Un coche Ford tipo turismo corriente con cuatro pasajeros. Un carburador Ford ordinario. 7'90 litros de gasolina en 100 kilómetros. Un coche de alta calidad. Un precio muy económico. Muy poco consumo.  
No más fábulas. El coche Ford es oficial y prácticamente de muy poco consumo. No decaese convencer por los vendedores de otras marcas que tratan de hacer ver que el coche Ford es de mucho consumo.  
100 kilómetros — 4 pasajeros — Carburador Ford — 7'90 litros  
Esto se consigue siguiendo las instrucciones Ford. Cualquiera de nuestros Agentes puede demostrárselo.  
MAYO, 1924

## «Un automóvil por 175 pesetas!»

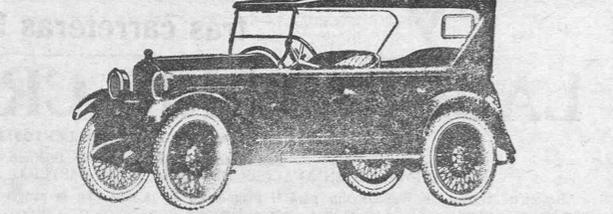
El CYCLOTRACTOR es un motor que se adapta a cualquier bicicleta transformándola, en cinco minutos, en el más cómodo medio de transporte individual.  
Sube todas las cuestas, consumo insignificante, comodidad insuperable, manejo sencillísimo.  
IDEAL PARA TENERIFE  
Precio 175 pesetas  
Exposición y venta: Manuel Vandewalle Hardisson, Alfonso, XIII, 87, Santa Cruz de Tenerife.

## Automóviles «Overland» y «Willys Knight»

GOMAS PARA AUTOMOVILES «FISK»  
Agentes ALVARADO & VEGA  
En el antiguo almacén de don Alberto Camacho, gran exposición de automóviles y toda clase de accesorios para los mismos.  
ALVARADO & VEGA, Imeldo Seris, números 70 y 72

## EL NUEVO Hupmobile

VARIOS MODELOS



Un Hupmobile de turismo que ya había rodado 6.000 millas, batió el record mundial de resistencia, recorriendo 27.093 millas en carretera, en 60 días y 60 noches, sin parar su motor ni una sola vez y guiado por 13 distintos chauffeurs.  
No decida usted por otro sin antes convencerse de las bondades del Hupmobile, probándolo.  
Representante exclusivo para Canarias: CLAUDIO PEREZ DIAZ, Primera Obros, 46.—Tenerife.